

Już jutro
z Dziennikiem Bałtyckim
część 10



Echo pruszcza

87108

piątek 15 czerwca 2007 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

Naszemiasto.pl

Sprawdź,
co się dzieje
w naszym mieście



Pruszcz Gdański. XVIII Dni Pruszcza Gdańskiego pod znakiem skandalu

Butelką w publiczność

PIOTR CIESIELSKI

WAWRZYNIEC ROZENBERG
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Takiego skandalu podczas Dni Pruszcza Gdańskiego jeszcze chyba nie było. 25-letnia pruszcanka, pracownica Miejskiego Domu Kultury, na długo zapamięta sobotni koncert zespołu Lady Pank. Od wokalisty grupy, Janusza Panasewicza, dostała butelkę wody mineralnej w... Poza tym przykrym incydentem, zabawa była, jak zawsze, świetna.

Zgodnie z relacją naszych Czytelników (nazwiska do wiadomości redakcji), do incydentu doszło na początku koncertu. Umowa miasta z Lady Pank pozwała na fotografowanie artystów podczas trzech pierwszych piosenek. Przed sceną stała grupa wolontariuszy i pracowników magistratu, zatrudnionych przy organizacji Dni Pruszcza. Janusz Panasewicz, sprawiający wrażenie jakby był pod wpływem alkoholu, pod koniec trzeciej piosenki „Vademecum skauta” wyraźnie zirytowany na fotografujących go młodych ludzi, ofnął się w głąb sceny, podniósł butelkę z wodą i rzucił w młodą kobietę, przymierzając się do kolejnego ujęcia. Trafił ją w oko. Poszkodowana upadła na ziemię. Część publiczności, która widziała incydent, zareagowała niecenzuralnymi okrzykami pod adresem wokalisty. Amatorski film z tego wydarzenia, wzbu-



Koncert Lady Pank zapamiętamy głównie ze skandalu wywołanego przez wokalistę grupy, bo muzycznie, zdaniem wielu, było średnio.

FOT. PIOTR SKRZYŃSKI

zeni widzowie umieścili w Internecie. Wyraźnie widać na nim jak Janusz Panasewicz rzuca butelką. Uderzonej pomocy udzieliło Pogotowie Ratunkowe z Pruszcza, zabezpie-

czające imprezę. Na szczęście skończyło się jedynie siniakiem, bowiem została trafiona dnem pojemnika. Gdyby dostała zakrętkę, prawdopodobnie straciłaby oko.

Pod koniec koncertu Lady Pank do Komendy Powiatowej Policji w Pruszcze zgłosiła się pracownica samorządowa, która poinformowała, że została trafiona

butelką ze sceny - mówi nadkomisarz Krzysztof Semeniuk, zastępca komendanta powiatowego policji w Pruszcze Gdańskim. - Zabezpieczyliśmy na miejscu do-

wody i przekazaliśmy materiały prokuraturze.

- Miasto, w imieniu poszkodowanej pracownicy MDK wystąpi z pozwem do sądu i żądaniem odszkodowania od firmy będącej promotorem zespołu Lady Pank, organizującej występ. Trwają przygotowania prawne. Nie potrafimy jeszcze powiedzieć jakiej kwoty zażądamy - zapewnia Bartosz Gondek, rzecznik prasowy burmistrza Pruszcza.

- Incydentem zajęła się policja i prokuratura - mówi Mieczysław Waca z Agencji Impresaryjnej Impart, reprezentującej zespół Lady Pank. - Nie będę uprzedzał ustaleń. Jestem stroną w sprawie i na tym etapie postępowania nie chcę komentować zajścia.

- Zgodnie z prawem, obecnie wybryk Janusza Panasewicza można zakwalifikować jako występki. Grozi mu kara grzywny lub pozbawienia wolności do roku - informuje Teresa Rutkowska-Szmydyńska, prokurator rejonowy z Pruszcza. - Jeśli obrażenia są na tyle poważne, że poszkodowana otrzyma zwolnienie lekarskie na dłużej, niż 7 dni, sprawcy będzie groziło od 3 miesięcy do 5 lat więzienia.

Poza przykrym incydentem, zabawa na Dniach Pruszcza była świetna. Fotoreportaż z imprezy publikujemy wewnątrz numeru.

>8-9

R E K L A M A

MEBLE "MEBLEX"
2600 m²
"MEBLEX" - NAJTANIEJ !!!
Tczew, ul. Jagiellońska 55 - (obok ZUS -u)

>4 SUCHY DĄB

Biały pył przy blokach - spokojnie to tylko wapień

■ Przy nieużywanej kotłowni w pobliżu osiedla domów wielorodzinnych w Suchym Dębnie pojawiła się biała hałda niewiadomego pochodzenia - w piątek rano w naszej redakcji rozdzwoniły się

telefony od zaniepokojonych mieszkańców wsi. - To zwyczajny, niegroźny, mielony kamień wapienny - uspokaja Andrzej Rąbczyk, właściciel działki, na której leży biała góra.

>6 KONKURS

Nasz nowa zabawa - wygraj narożną kanapę ze skóry

■ Rozpoczynamy nowy konkurs. Nagrodą główną jest ekskluzywna, narożna kanapa z ekoskóry. Zasady są bardzo proste. Wystarczy odpowiedzieć na jedno pytanie. Specjalny kupon będziemy

zamieszczać do 3 sierpnia. Nagrodę rozlosujemy spośród wszystkich poprawnych odpowiedzi. Im więcej kuponów przesyłasz, tym większa szansa na wygraną. Zapraszamy do zabawy!

R E K L A M A

Apteka w Gniewie
zatrudni
magistrów i techników
farmacji
Atrakcyjne warunki
zatrudnienia
Kontakt: 0604 54 84 99
lub 531 13 16 w. 27

FORIS
KOMPLEKSOWE SYSTEMY OKIENNE
NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE
OKNA Najtaniej okna w Regionie
DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.
PCV, ALU POLECAMY:
ROLETY • PARAPETY
Skarszewy ul. Drogowców 17
tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

FOL PLAST
PRODUCENT
1036684A
Jest dobra o wyposi i bezprzeciwie swojej rodziny, zaparkuj do niej Opel Astra Classic II. Model II ma już od 39 900 zł. Wyposażenie standardowe: klimatyzacja, radio, ABS, poduszki powietrzne i wspomaganie sterowania. A także Astra Classic II. dynamiczny silnik 1.4 16V o mocy 90 KM. Opel Astra Classic II. Do Twojej rodziny.

Opel Astra Classic II
Już od 39 900 zł!
Motor Centrum
Gdańsk, Mialki Szlak 4/8
tel. 058/ 321 88 00



Pruszcz Gdański. Nasza sonda

Opinie
mieszkańcówDO EUROPY
ROBERT SZULC

■ Pruszcz Gdański szybko się rozwija. Otwiera nowe możliwości. Myślę, że niedługo osiągnie poziom europejski. Najchętniej pozbyłbym się korków z centrum i obłożonego przez samochody wiaduktu.

WIELKIE ZMIANY
URSULA BARTUSIAK

■ Kiedy wprowadziłam się do Pruszcza w 1974 roku nie mogłam wytrzymać - miasto wyglądało okropnie. Dziś nigdzie bym się nie wyprowadziła. Zmieniło się wszystko. Najbardziej lubię spacerować Bursztynowym Szlakiem. Jest tam cicho i przyjemnie.

STRASZAK NA TURYSTÓW
SANDRA WITKOWSKA

■ W Pruszczu jest za mało miejsc, gdzie można pójść, odpocząć, zrelaksować się. Budynki przy wjeździe od strony Gdańska szpecą miasto i odstraszają turystów. Najpiękniejsze miejsce to teren Zespołu Szkół nr 2. Jest tam uroczo. Zwłaszcza wiosną.



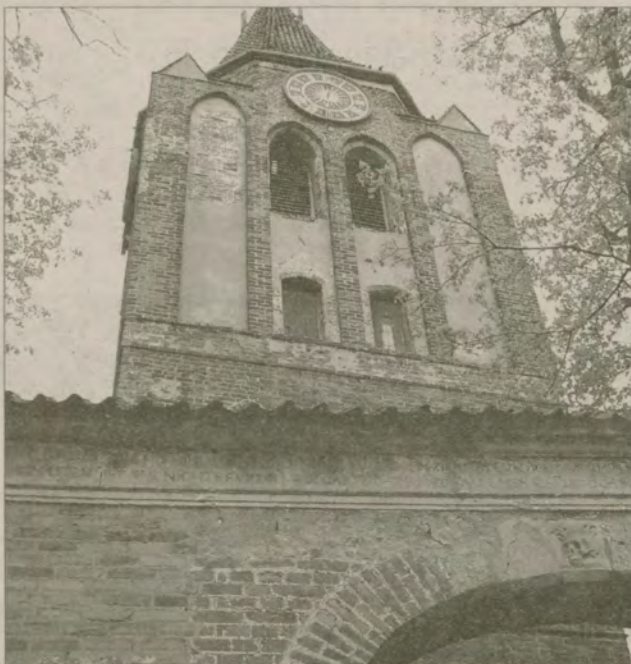
Pruszcz Gdański. Kocham nasze miasto

Konkurs rozstrzygnięty

PIOTR CIESIELSKI
p.ciesielski@prasa.gda.pl

Kończymy zabawę w wybieranie miejsc najpiękniejszych i z największym potencjałem w Pruszczu Gdańskim. Spośród wszystkich Waszych propozycji (prezentujemy je w ramce na dole) kapituła konkursu wybrała laureatów.

W obu kategoriach, ex aequo zwyciężyły po dwa zakątki. Za najpiękniejsze uznane zostały kościół pw. Podwyższenia Krzyża św. i plac im. Jana Pawła II, za posiadające największy potencjał tereny po byłej Cukrowni Pruszcza i faktoria rzymska powstająca przy ul. Zastawnej. Obrady jury odbyły się we wtorek w naszej redakcji w Pruszczu. W skład kapituły, jak już informowaliśmy, weszły osoby powszechnie znane i szanowane w naszym mieście: Alina Czechowicz, dyrektor Miejskiego Domu Kultury, burmistrz Janusz Wróbel, Jarosław Karnath, dyrektor ZSO nr 1, Andrzej Pastuszka, przewodniczący Rady Nadzorczej Sieci 34 i Piotr Ciesielski, redaktor prowadzący oddział „Dziennika Bałtyckiego” w Pruszczu Gdańskim. Każdy z członków jury głosował na trzy miejsca w obu kategoriach, wybierając z Waszych propozycji. Wyniki głosowania kapituły zostaną przekazane do wojewódzkiego etapu konkursu. Liczymy, że naj-



Najpiękniejsze miejsce, obok placu Jana Pawła II, w Pruszczu - kościół pw. Podwyższenia Krzyża św.

FOT. ANNA SYCHTA

piękniejsze miejsca i miejsca z największym potencjałem w Pruszczu okazały się wartościowe nie tylko dla mieszkańców

naszego miasta lecz staną się bliskie również mieszkańcom całego Pomorza. Trzymamy kciuki!

WIELKI FINAŁ WOJEWÓDZKI

■ To jeszcze nie koniec akcji „Kocham Nasze Miasto”. Przed nami jeszcze wielki finał wojewódzki. 18 czerwca w Gdańsku obradować będzie specjalna redakcyjna komisja, która spośród powiatowych finalistów wybierze 10 „Najpiękniejszych miejsc” i 5 „Miejsc z potencjałem” na Pomorzu. Zaprezentujemy je na łamach „Dziennika Bałtyckiego” 22 czerwca br. Tego dnia ogłosimy także wyniki konkursów kuponowego - tu nagrodzimy pięciu naszych Czytelników z Pomorza, którzy wzięli udział w zabawie. Ale to nie koniec nagradzania - spośród wszystkich nadesłanych przez dzieci prac plastycznych wybierzemy jeszcze raz - tę jedyną, najpiękniejszą i nagrodzimy jej autora. Podsumujemy także konkurs fotograficzny. Zachęcamy więc do lektury za tydzień.

WASZE PROPOZYCJE

■ Miejsca najpiękniejsze
Kościół pw. Podwyższenia Krzyża św.
Park przy ul. Mickiewicza.
Plac im. Jana Pawła II.
Szlak Bursztynowy - Via Ambra.
Centrum.
Kanał Raduni.
Elektrownie wodne na Raduni.
Okolice kościoła pw. Matki Boskiej Nieustającej Pomocy.

■ Miejsca z największym potencjałem
Cukrownia.
Faktoria.
Centrum - ul. Grunwaldzka w okolicach magistratu - zabytkowe domy do remontu.
Okolice MDK i MOSiR - propozycja budowy kompleksu sportowego.
Okolice ZSO nr 1 - propozycja budowy kompleksu sportowego.
Okolice ul. Podmiejskiej - północna część Pruszcza - budowa obwodnicy.
Park przy ul. Mickiewicza - do zagospodarowania.
Osiedle Wschód - największe osiedle domków jednorodzinnych w Polsce do rewitalizacji.

WYNIKI GŁOSOWANIA JURY

Miejsca najpiękniejsze
1. Kościół pw. Podwyższenia Krzyża św. - 4 głosy
1. Plac im. Jana Pawła II - 4 głosy
3. Kanał Raduni - 3 głosy
4. Szlak Bursztynowy - Via Ambra - 2 głosy
5. Centrum - 1 głos
Miejsca z największym potencjałem
1. Cukrownia - 4 głosy
1. Faktoria rzymska - 4 głosy
3. Centrum - ul. Grunwaldzka w okolicach magistratu - zabytkowe domy do remontu - 3 głosy
4. Okolice MDK i MOSiR - propozycja budowy kompleksu sportowego - 2 głosy
5. Okolice ZSO nr 1 - propozycja budowy kompleksu sportowego - 1 głos

P R O M O C J A

naszemiasto.pl

Dziennik
BałtyckiEcho
pruszcza

Kończymy akcję, w której wspólnie z Wami odnaleźliśmy to, co w naszych miastach najwspanialsze. Dostaliśmy od Was dużo pięknych prac plastycznych i fotograficznych. W plebiscycie wybraliśmy razem najpiękniejsze miejsca i miejsca z potencjałem. W piątek, 22 czerwca w „Dzienniku Bałtyckim” podamy nazwiska laureatów konkursów plastycznego i fotograficznego na poziomie wojewódzkim oraz nazwiska Czytelników, którzy otrzymają nagrody za udział w plebiscycie.

Patroni:

TVP 3

Radio Gdańsk

Pruszcz Gdański. Rozdajemy nagrody

Majestat gotyckiej świątyni



Marysia Gorzkowska - laureatka II miejsca w naszym konkursie plastycznym...

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Dwunastoletnia Marysia Gorzkowska z Pruszcza Gdańskiego, jako ostatnia odebrała nagrodę, którą wygrała w konkursie plastycznym „Kocham nasze miasto”. Marysia zdobyła drugie miejsce rysunkiem przedstawiającym kościół pw. Podwyższenia Krzyża Świętego.

- Zabytkowa, gotycka świątynia to najpiękniejsze miejsce Pruszcza - powiedziała nasza laureatka. - Budowla pochodzi z czasów krzyżackich. Jest doskonale zachowana. Podoba mi się architektura obiektu i pełne uroku wnętrze. Panuje tam niepowtarzalna atmosfera. Organy brzmią dostojnie. Przebywając w świątyni mam świadomość wielu pokoleń, które klęczały na kamiennej posadzce. Moi rodzice przysięgali sobie na niej miłość...



...i jej praca, przedstawiająca XIV-wieczny kościół - w oryginalnym kolorze.

REPR. ANNA SYCHTA

Echo
pruszcza

ISSN 0137/9062

Stały dodatek
do „Dziennika Bałtyckiego”Szef oddziału:
Edyta Szordykowska
Redaktor prowadzący:
Piotr Ciesielski

REDAKCJA PRUSZCZ

Redaguje zespół oddziału
„Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gdański ul. Chopina 2
(058) 682-23-25, fax 683-29-44

WYDAWCA

sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Jakub Krezymon

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny: Maciej Wośko, 058 3003 300
Z-ty red. naczelny: Mariusz Szmidka, 058 685 47 20
Lach Parel, 058 3003 304
Tomasz Kubik, 058 3003 332
Sekretarz redakcji: Jarosław Popiek, 058 3003 321

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Polna 3, tel. 058 30-03-700,
fax 058 30-03-703

7 Tyle konkursowych fotografii
nadesłanych przez Czytelników
przedstawiało obiekty znajdujące się
przy ul. Wojska Polskiego w Pruszczu Gdańskim.

Pruszcz Gdański. Kocham nasze miasto

Konkurs na gorące dni



ANNA SYCHTA
a.sychta@prasa.gda.pl

W ubiegłym tygodniu rozstrzygnęliśmy konkurs fotograficzny. Przypomnijmy: według redakcyjnego jury, Pruszcz Gdański najpiękniej na zdjęciach uwiecznili: Zbigniew Kropidłowski (pierwsze miejsce), Agnieszka Pisarek (II miejsce) i Bogdan Groth (III). Zgodnie z obietnicą, publikujemy nagrodzone prace.

Dziś zdjęcie Agnieszki Pisarek, która zajęła w naszym konkursie drugie miejsce i w nagrodę odebrała pen-drive.

Wszystkich, do których tym razem nie uśmiechnęło się szczęście, a lubią fotografować otaczający świat i ludzi, zapraszamy do udziału w kolejnym - letnim - konkursie na najzabawniejsze zdjęcie z wakacji. Startujemy za tydzień. Na Wasze pra-

ce będziemy czekać do 31 sierpnia - koniecznie podpisane imieniem i nazwiskiem autora. Fotki nadsyłajcie pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, ul. Chopina 2, 83-000 Pruszcz Gdański - z dopiskiem „Foto-wakacje” - lub e-mailem: db.pruszcz@prasa.gda.pl. Nie zapomnijcie o podaniu adresu zwrotnego i numeru telefonu kontaktowego. Rozstrzygnięcie i wręczenie nagród we wrześniu.



Starostwo Powiatowe w Pruszczu w obiektywie Agnieszki Pisarek.



Agnieszka Pisarek, laureatka II miejsca w konkursie fotograficznym.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

R E K L A M A

**WYSOKA JAKOŚĆ
ZA ROZSĄDNĄ CENĘ**

HÖRMANN
Bramy • Drzwi • Napędy

Autoryzowany Partner: **Parkan Sp. J.**
83-010 STRASZYN, ul. Leśna 7, tel. 058 682-00-13, fax 058 692-04-96

STAROGARDZKIE AUTONOMICZNE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE

STAROGARDZKIE AUTONOMICZNE GIMNAZJUM

Jeśli szukasz dla swego dziecka
prywatnej, kameralnej i przyjaznej szkoły na dobrym poziomie:

- odwiedź nas: Starogard Gdański, ul. Zblewska 18
- zadzwoń: (058) 56-291-35
- zobacz naszą stronę: www.sagsalo.home.pl

Liczba miejsc ograniczona **ZAPRASZAMY!**

TEB Edukacja **szkoły policealne**

certyfikaty międzynarodowe Microsoft Novell telc

- Technik usług kosmetycznych, Technik usług fryzjerskich
- Masaż, Instruktor tańca, Wizaż i stylizacja paznokci, Dietetyk
- Technik masażysta, Odnowa biologiczna, Instruktor fitness
- Asystentka stomatologiczna, Technik dentystyczny
- Ratownik medyczny, Technik farmaceutyczny
- Rejestratorka medyczna
- Technik informatyk, Sprzedaż internetowa
- Administrator sieci, Grafika komputerowa
- Informatyka i Internet
- Administracja i prawo UE, Technik rachunkowości
- Transport międzynarodowy, Technik BHP
- Logistyka, Technik geodeta, Technik budownictwa
- Technik obsługi turystycznej, Technik hotelarstwa
- Catering i gastronomia
- Opiekunka środowiskowa, Dziennikarstwo i PR
- Asystent osoby niepełnosprawnej
- Podstawy psychologii i socjologii, Sekretarka-asystentka
- Technik organizacji reklamy, Multimedia
- Technik produkcji filmowej i telewizyjnej, Dekorator wnętrz
- Technik architektury krajobrazu, Rysunek i malarstwo
- Projektowanie ubioru i krawiectwo
- Język angielski, Język niemiecki

www.teb.pl

STYL niskie ceny

**DRZWI
BRAMY**

Kolbudy Żukowo ul. Staromłyńska 2b 058 691 72 27
ul. Gdańska 63 058 685 95 92

PROMOCJA

STIHL

FS 38 PLN 499,- Moc 0,65 kW/0,9 KM	FS 55 PLN 1.119,- Moc 0,75 kW/1,0 KM	FS 200 PLN 1.999,- Moc 1,8 kW/2,2 KM
---	---	---

WIOSNA. Nowe perspektywy.

Autoryzowany Dealer: **ROTOR**

Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel. 058 672 13 49
Lębork, ul. Abrahama 7, tel. 059 863 14 25

Windows Vista gratis!
dla każdego słuchacza gratis!

1 rata gratis 0 zł
wpisowe
promocja do 15.06

rok lub semestr GRATIS
na wybranych kierunkach

ELBLĄG, ul. Rycerska 2, tel. (055) 232 54 27
GDANSK, ul. Heweliusza 11, tel. (058) 321 71 21
GDYNIA, ul. Armii Krajowej 30, tel. (058) 622 46 77
SŁUPSK, ul. Wojska Polskiego 29, tel. (059) 842 23 82
STAROGARD GDANSKI, ul. Hallera 19c, tel. (058) 775 00 44

Suchy Dąb. Spokojnie to tylko wapień

Biały pył przy blokach



Biała górką przy starej kotłowni w Suchym Dębnie zaniepokoiła naszych Czytelników.

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

- Przy nieużywanej kotłowni w pobliżu osiedla domów wielorodzinnych w Suchym Dębnie pojawiła się biała hałda niewiadomego pochodzenia - w piątek rano w naszej redakcji rozdzwończyły się telefony od mieszkańców wsi.

Chyba to jakiś proszek, z którego wystają plastikowe opakowania - mówili nasi rozmówcy. - Wygląda podobnie do wapna, ale boimy się, że to odpady che-

miczne. Czasami rolnicy przechowują wapno w ten sposób, jednak zawsze na polach. Nigdy w pobliżu osiedla...

- Wszelkie sprawy tego typu, w pierwszej kolejności należy zgłaszać wójtowi gminy, który powinien nas zaalarmować - wyjaśnia Halina Czarnecka, wojewódzki inspektor ochrony środowiska w Gdańsku. - W poniedziałek skontrolujemy jaki to związek i czy plan zagospodarowania przestrzennego terenu przewiduje składowanie wapna lub chemikaliów. Każda hałda usytuowana w sąsiedztwie osiedla

musi być zabezpieczona przed pyleniem.

- Nie miałem dotychczas sygnałów o takim składowisku - zapewnia Sławomir Kaźmierowski, wójt gminy Suchy Dąb. - Niezwłocznie zajmę się tą sprawą.

- To zwyczajny, niegroźny, mielony kamień wapienny - wyjaśnił Andrzej Rąbczyk, właściciel działki, na której leży biała hałda. - Mam kilkanaście hektarów pola, na którym gleba jest zbyt kwaśna. Wapień posłuży do odkwaszenia ziemi. To substancja obojętna dla przyrody.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

R E K L A M A

Cedry Wielkie. Taniej jednak nie będzie Śmieci w różnej cenie

Kilka tygodni temu mieszkańcy gminy Cedry Wielkie zbulwersowała niezapowiedziana podwyżka cen odbioru nieczystości stałych, zarządzona przez Przedsiębiorstwo Robót Sanitarno-Przeglądowych w Gdańsku. Zamiast 2 zł od osoby, firma przysłała faktury opiewające na 4 zł miesięcznie za jednego mieszkańca. Podczas marcowej sesji Rady Gminy, wójt Janusz Goliński zapewniał, że powołanie się na uchwałę z 5 czerwca 2006 r. było bezprawne i sprawa zostanie wyjaśniona, zaś stu procentowa podwyżka cofnięta. Wiele rodzin, czekając na nowe faktury nie wpłaciło należności w termi-

nie. Ostateczne rozstrzygnięcia zapadły podczas ostatniej sesji RG. Iwona Banaszczyk, kierownik działu marketingu i rozwoju rynku PRSP, nie zgodziła się z zarzutami braku konsultacji i stwierdziła, iż pismo w sprawie zmiany opłat skierowano do Urzędu Gminy już w grudniu ub. roku i wówczas nie wywołało ono żadnej reakcji. Wywiązała się ostra dyskusja. Radni zarzucali firmie wykorzystywanie pozycji monopolisty i grozili zrywaniem umów oraz zawieraniem ich z innym usługodawcą. Żądano uzgadniania kolejnych podwyżek z Radą Gminy i mieszkańcami.

- Od marca do końca czerwca obowiązuje kwota wskazana na fakturach, czyli 4 zł od osoby. Kolejne rachunki wystawimy na niższą kwotę - 3 zł za jednego mieszkańca. Rocznie opłata będzie wynosić średnio 3,12 zł na osobę za miesiąc - poinformowała Iwona Banaszczyk. - Kto nie zapłacił poprzednich faktur, może to zrobić teraz bez ponoszenia kosztów karnych odsetek.

(ESK)

Powiat gdański. Na moście w Kiezmarmku Wielki bieg... jednej osoby

Tak w Kiezmarmku wyglądał ogólnopolski Kwiecny Bieg, organizowany od 2004 roku dla upamiętnienia pierwszej pielgrzymki do ojczyzny Ojca Świętego, Jana Pawła II. W gminie Cedry Wielkie, wzdłuż trasy ustawili się miejscowi dzieci, które chciały dopingować zawodników. Przynieśli dla nich wodę mineralną i kubeczki. Cierpli-



Kwiecny Bieg w Kiezmarmku.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

wie czekały do godz. 10.55, a wtedy pojawił się... jeden biegacz w asyście dwóch samochodów z logo imprezy. Nie było policji, czy innych służb zapewniających bezpieczeństwo. Zresztą nie było takiej potrzeby, bo choć okoliczni mieszkańcy czekali kolejne pół godziny, nikt więcej nie przybiegł!

(ESK)

R E K L A M A

SCHINWELSKI & LUBIŃSKI
FIRMA DEWELOPERSKA
SP. Z O.O.

KAMERALNE OSIEDLE PRZYLESIE

- metraż od 45,5 do 62 m²
- indywidualne miejsca parkingowe
- osiedle ogrodzone ze wspólnym placem zabaw
- wysoki standard wykończenia części wspólnych
- oddanie grudzień 2008

Specjalna oferta przy płatności gotówką

Tczew, ul. Gdańska 20, tel./fax. (058) 777 28 23, kom. 0664 747 197

R E K L A M A

Bank BGŻ
Pieniądze są dla ludzi

**DNI OTWARTE
Z KREDYTEM MIESZKANIOWYM
W STAROGARDZIE GDAŃSKIM I TCZEWIE**

15-16 CZERWCA
W GODZ. 9.00-17.00 i 10.00-14.00

- Fachowe porady doradców hipotecznych Banku BGŻ
- Sprawdzanie zdolności kredytowej, symulacje spłaty kredytu
- Upominki dla pierwszych Klientów i losowanie nagród
- Niespodzianki, konkursy i promocje cenowe dla gości

Zapraszamy do oddziałów Banku BGŻ w Starogardzie Gd. przy ul. Chojnickiej 1 i w Tczewie przy ul. Westerplatte 27b w dniach 15 czerwca 2007 r. w godz. 9.00-17.00 i 16 czerwca 2007 r. w godz. 10.00-14.00. Dodatkowo w dniach 15 czerwca 2007 r. w godz. 10.00-17.00 i 16 czerwca 2007 r. w godz. 10.00-14.00 będzie otwarte stoisko promocyjne Banku BGŻ w sklepie REPORTER w Tczewie przy ul. Żwirki i Wigury 25/7.

Starogard Gdański, ul. Chojnicka 1, tel. (0 58) 561 03 31, 561 03 39
Tczew, ul. Westerplatte 27b, tel. (0 58) 530 07 05, 530 07 07

www.bgz.pl



Dziennik Bałtycki

taniej
w prenumeracie

z bezpłatną dostawą do domu

0 801 15 00 26

Pruszcza Gdański. Konkurs wiedzy o AIDS

Przede wszystkim życzliwość

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Justyna Gortat z Zespołu Szkół w Suchym Dębnie wygrała konkurs „Jak należy się odnosić do ludzi zarażonych wirusem HIV”, zorganizowany przez Powiatową Stację Sanitarno-Epidemiologiczną w Pruszcze Gdańskim.

Nagrody, m.in. cenne książki, ufundowało Starostwo Powiatu Gdańskiego. Drugie miejsce zajęła Magdalena Szafraniec z Zespołu Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego w Kolbudach. Na trzecim znalazł się Piotr Tusk z Gimnazjum w Trąbkach Wielkich. Wyróżnienia zdobyły Angelika Ochryciewicz z Gimnazjum w Trąbkach Wiel-



Justyna Gortat odebrała nagrodę od starosty gdańskiego, Cezarego Bieniasz-Krzywca.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

kich i Aleksandra Kłoska z Katolickich Szkół Niepublicznych w Pruszcze.

- Nigdy nie widziałam człowieka zakażonego wirusem HIV, co nie znaczy, że ten problem nas nie dotyczy - powiedziała laureatka konkursu. - Trochę czytałam na ten temat, więc postanowiłam wziąć udział w konkursie. W pracy podkreślałam konieczność okazywania tolerancji zarażonym. Zapewne to zdecydowało, że wygrałam.

Konkurs dla uczniów szkół gimnazjalnych zorganizowały Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna oraz Starostwo Powiatowe w Pruszcze Gdańskim, gdzie zorganizowano podsumowanie rywalizacji. Laureatom nagrody wręczył starosta Cezary Bieniasz-Krzywiec.

Otomin. Kąpiel wzbroniona

Paciorkowce w jeziorze



FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Pruszcze Gdańskim wydała zakaz kąpielii w Jeziorze Otomińskim (na zdjęciu) w gminie Kolbudy. Kontrola wykazała obecność w wodzie bakterii salmonelli. Przekroczone są również normy ilości pa-

ciorokowców kałowych. Zakaz korzystania z kąpieliska obowiązuje do odwołania. W powiecie gdańskim zostały zatem jedynie dwa miejsca, gdzie bezpiecznie można zażywać ochłody podczas upałów. Są to jeziora Przywidzkie i Łapińskie.

(WAR)

Trutnowy. Konkurs fotograficzny

W plener z aparatem

Gdańskie Towarzystwo Twórczości Fotograficznej i Stowarzyszenie „Żuławy Gdańskie” zapraszają fotografów profesjonalistów i amatorów do udziału w Ogólnopolskim Konkursie Fotograficznym „Żuławy Gdańskie. Inspiracje”. Prace wykonane dowolną techniką, w formacie minimum 20x30 cm, związane z Żuławami Gdańskimi, należy zgłaszać do 15 września 2007 r. Każdy autor może nadesłać do 6 prac lub 6 zestawów po 4 zdjęcia. Fotografie, wraz z kartą zgłoszenia, należy nadsyłać do 15 września 2007 r. pod adresem: Stowarzyszenie „Żuławy Gdańskie” Trutnowy 4, 83-020 Cedry Wielkie. Dzieła oceni jury powołane przez organizatorów i wytypuje prace na wystawę pokonkursową. Regulamin konkursu i karta zgłoszenia na stronie internetowej www.gtff.infi.pl.

(ESK)

Powiat gdański. Procesje Bożego Ciała

Spacer z modlitwą



W procesji Bożego Ciała uczestniczyły tysiące pruszczan.

FOT. PIOTR CIESIELSKI

W procesjach Bożego Ciała biorą udział każdego roku. Ten zwyczaj jest rodzinną tradycją, przekazywaną z pokolenia na pokolenie. To okazja do modlitewnej zadumy i fantastycznego, długiego spaceru - Karolina Makowska z Pruszcza Gdańskiego, podobnie jak tysiące katolików, przeszła w czwartek ulicami Chopina i Wojska Polskiego, czcąc Święto Ciała i Krwi Pańskiej. Tak samo było we wszystkich parafiach powiatu gdańskiego. Pogoda dopisała - ciepły, lecz nie przesad-

nie upalny, słoneczny dzień sprzyjał modlitwie, a później rodzinnym spotkaniom, przechadzkom i wspólnemu biesiadowaniu przy grillu. Święto minęło spokojnie - policja nie odnotowała żadnych incydentów.

(PIC)

Pruszcza Gdański. Warto wiedzieć

Dokąd po lekarstwa - całodobowe dyżury aptek

Dyżury w Pruszcze Gdańskim do niedzieli, 17 czerwca, pełni apteka Bios, al. ks. J. Waląga 2. Kontakt telefoniczny pod nr. 058 682 36 13.

Od 18 do 24 maja dyżurować będzie apteka mgr Zaremba, ul. Obrońców Wybrzeża 9. Numer telefonu 058 682 25 45.

(AS)

R E K L A M A

Pomorska Izba Przemysłowo-Handlowa
Oddział w Pruszcze Gdańskim

uprzejmie informuje, iż w dniu 29 czerwca 2007 roku (piątek) o godzinie 16.30 w I terminie, o 17.00 w II terminie w siedzibie Oddziału (ul. Wojska Polskiego 4, Pruszcza Gdańska) odbędzie się Walne Zgromadzenie Członków PIPH Oddział w Pruszcze Gdańskim. Według następującego porządku obrad:

1. Otwarcie Walnego Zgromadzenia.
2. Wybór przewodniczącego zgromadzenia.
3. Powołanie Komisji Mandatowo-Skrutacyjnej.
4. Powołanie Komisji Uchwał i Wniosków.
5. Stwierdzenie prawidłowości zwołania Walnego Zgromadzenia oraz zdolności do podejmowania uchwał.
6. Przedstawienie sprawozdania z działalności Rady Oddziału oraz Komisji Rewizyjnej za rok 2006.
7. Podjęcie uchwał w przedmiocie udzielenia absolutorium Radzie oraz przyjęcia sprawozdania Komisji Rewizyjnej.
8. Zatwierdzenie budżetu na rok 2007 oraz podjęcie uchwały w tym przedmiocie.
9. Przedstawienie planu działalności na rok 2007 oraz podjęcie uchwały w tym przedmiocie.
10. Dyskusja.
11. Zakończenie obrad.

Serdecznie zapraszamy.
Prezes PIPH O/Pruszcza Gdański
Andrzej Czernomord

1063975A

Ogłoszenia drobne

Masz pokoje
lub domek
do wynajęcia?

Chcesz żeby Twoje ogłoszenie
zobaczyły 4 905 134 osoby?

Zgłoś do Banku Kwater
szczegóły obok

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?
Kup ogłoszenie

w **Banku Kwater**
a ukaże się ono aż w siedmiu gazetach
w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu,
Wrocławiu, Krakowie, Łodzi, Katowicach
oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto
POLSKAPRESSE sp. z o.o. oddział Prasa Bałtycka:
BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk
921140 1065 0000 3148 0700 1001

- WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO
- ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy biur ogłoszeń w stopce redakcyjnej)
- PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213
- PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adresem: Dziennik Bałtycki, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater
- LUB SKONTAKTUJ SIĘ Z PRZEDSTAWICIELEM: (058) 30-03-250

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Dziennik
Bałtycki

Zlecam emisję jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim, Dzienniku Zachodnim oraz portalu internetowym Gratka.pl

☐ Nad jeziorami ☐ Nad morzem ☐ W górach ☐ Za granicą ☐ Różne

Ogłoszenie do 3 linii (90 znaków) - 39 zł z VAT

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko:..... Telefon:.....

Adres:..... Podpis:.....

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

Serca dwa



■ Kawaler, 63 lata, 180/80, rencista, nudny miś, pozna dziewczynę w celu towarzyskim, 18-30-letnią, pogodną, skromną, domatorkę, misie, bez temperamentu, bezdzietną, wysoką, szczupłą, z „trójką”, nietolerującą tytoniu, alkoholu, narkotyków, tabletek, disco, hafasu, klótni, chamstwa. Przyjadę, jeśli przysiesz zdjęcie.

sygn. 437

■ Mam 44 lata, 174 cm, ciemna karnacja, jestem pogodny, mam poczucie humoru, katolik, spokojny, skromny. Szukam partnerki na stałe, w wieku 30-50 lat, niezależnej finansowo, z własnym lokum, z okolic Czuchowa, Chojnic, Słupska, Lęborka.

sygn. 443

■ Wolna, samotna, po 50, wesoła, zaradna, troszkę przy tuszy, bez zobowiązań, niezależna. Mieszkam wśród lasów i jezior, lubię spacerować, przyrodę itd. Poznam pana zmotoryzowanego, uczciwego, który resztę życia chciałby spędzić we dwoje. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 444

■ Szukam bratniej duszy, przyjaciela. Jestem osobą miłą, spokojną, romantyczną. Mam 47 lat, jestem wdową, pracuję. Wychowuję córkę. Lubie spacerować, przyrodę. Poznam pana do 53 lat, bez nałogów, który ceni przyjaźń, spacerować we dwoje. Panowie z ZK wykluczeni. Telefon przyspieszy kontakt.

sygn. 445

■ Samotna, 41 lat, szczupła, niska, wysz. średnie, katoliczka, spokojna. Poznam pana bez nałogów i zobowiązań, spokojnego, odpowiedzialnego, pracującego. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 446

■ Kawaler, 27 lat, wysz. wyższe, pracujący, zmotoryzowany, wysportowany, 194 cm, pozna dziewczynę z Wejherowa lub okolic. Mile widziane zdjęcie.

sygn. 447

■ Wolna, 46 lat, atrakcyjna, zgrabna blondynka, kulturalna, optymistka, niezależna finansowo i mieszkaniowo, pozna pana do 55 lat, bez nałogów z poczuciem humoru, ze stałym źródłem utrzymania, zmotoryzowanego. Panowie z ZK wykluczeni. Cel – stały związek.

sygn. 448

■ Kawaler mieszkający samotnie na wsi, z posiadłością, pozna filigranową, niską, w miarę szczupłą panią, do lat 40, niepalącą, kochającą wieś (chętnie z małym autem). Okolice Lęborka.

sygn. 449

■ Bardzo samotny 36-latek o dobrym sercu i romantycznej duszy, pozna panią lub wdowę do 39 lat, może być z dzieckiem, która zrozumie mnie i pokocha takim, jakim jestem. Mam dom i stałą rentę (jestem po wypadku). Jestem rozwiedziony.

sygn. 450

■ Robert, 30 lat, ciemny blondyn o niebieskich oczach. Lubie dobrą muzykę, teatr i długie romantyczne spacerować. Życie traktuję poważnie. Szukam drugiej połowy, by spędzić z nią wspólnie dalsze życie.

sygn. 451

■ Katoliczka, samotna wdowa, uczciwa, szczerą, 57 lat, finansowo i materialnie niezależna, lubiąca przyrodę i podróże, pozna pana o podobnych cechach. Panowie z nałogiem alkoholowym i z ZK proszę nie pisać.

sygn. 452

■ Ja – samotna, rozwiedziona, 48 lat, średniego wzrostu, lekko puszysta, paląca. Poszukuję pana odpowiedzialnego, który zaakceptuje mnie taką, jaką jestem. Nie szukam przygód. Pracuję, mam poczucie humoru. Pan – w wieku 48-51 lat. Panom z ZK dziękuję. Tel. przyspieszy kontakt.

sygn. 453

■ Jestem 35-letnim kawalerem, bez zobowiązań, miłym, szczerym, tolerancyjnym, z dużym poczuciem humoru, 180 cm. Nie szukam przygód, lecz stałego związku opartego na miłości, szczeroci i zaufaniu. Poznam panią o podobnych poglądach, do lat 40, najlepiej z Gdańska lub okolic.

sygn. 454

■ Jestem wysokim blondynem, 190 cm, 35 lat, nienaganna uroda, pochodzę z Gdańska. Poznam kobietę pogodną, wiedzącą czego chce od życia, może mieć dzieci. Wiem, że tam gdzieś jesteś, nie każ mi czekać na siebie. Chciałbym stworzyć rodzinę i żyć szczęśliwie. Jestem niezależny finansowo. Aktualnie przebywam w ZK. Krzysiek.

sygn. 455

■ Waldek, 33 lata, Strzelec, szuka kobiety z mieszkaniem, lubiącej spacerować we dwoje. Chciałbym się zaprzyjaźnić z panią do lat 40. Mieszkam samotnie, bez obowiązków, pracuję fizycznie.

sygn. 456

■ Dwaj przystojni kawalerowie na luzie: Sławek – 36 lat, Tomasz – 42 lata, poznają kobiety na luzie w wieku 30-40 lat, w celu stałego związku.

sygn. 457

■ Elegancka kobieta, 42 lata, zadbana, z poczuciem humoru, mieszkaniowo i finansowo niezależna, pozna wolnego pana o tych samych walorach, w wieku 42-49 lat, min. 175 cm, wysportowaną sylwetką, bez nałogów, nie z ZK. Fotooferty mile widziane. Najpierw przyjaźń.

sygn. 458

■ Jestem 35-letnią samotną panną, blondynką, średniego wzrostu. Jestem domatorką, lubię przyrodę, dobry film, książkę, taniec. Jestem katoliczką, mieszkam na wsi niedaleko Kościerzyny. Poznam pana w odpowiednim wieku, o dobrym sercu, miłego, z poczuciem humoru, niekaranego, katolika. Mile widziane zdjęcie, cel matrymonialny.

sygn. 459

■ Wolny 59-latek, 185/87, wysz. wyższe techn. Mieszkam sam we własnym M-4. Finansowo jestem niezależny, lubię taniec, muzykę, dobry teatr, gotowanie i majsterkowanie.

sygn. 460

■ Mam 47 lat, jestem wdową, niezależną finansowo i mieszkaniowo, 170 cm, średniej tuszy, bez nałogów. Lubie spacerować, szukam pana myślącego o poważnym związku i kobiecie na całe życie. Wiek 47-55 lat. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 461

Cedry Wielkie, Długie Pole. Ekopolgrunt znowu w akcji

Trzecie wejście smoka

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcza@prasa.gda.pl

Mieszkańcy Cedrów Wielkich i Długiego Pola są zdesperowani i mocno już zmęczeni. Grożą blokadami dróg oraz użyciem siły, by pozbyć się uciążliwej firmy Ekopolgrunt, która, mimo protestów, zwozi na pola osady z oczyszczalni Wschód w Gdańsku. Cuchnący „produkt” nazywa użyźniaczem, kompostem lub kompozytem i zapewnia, że to prawdziwe zbawienie dla gleby. Akcja z przerwami trwa od 2004 r.

Początkowo w zapewnieniu o cudownych właściwościach „użyźniacza” uwierzyło kilku rolników z Cedrów. Mieli kłopot, gdy okazało się, że nawiezione na pola osady zawierają nadmiar metali ciężkich, a w jednej z pobranych próbek znalazły się żywe jaja pasożytów. Kolejny raz Ekopolgrunt pojawił się w Długim Polu po kilkunastu miesiącach. Zapewniano o zmianie technologii – we wsi miała powstać mieszalnia osadów ze słomą i kompostownia. Zawrzało. Ludzie protestowali przeciwko straszliwemu fetorowi, stadom much i komarów. Bali się o własne zdrowie.

Obawy mieszkańców są nieuzasadnione. Ze względu na opór społeczny zaniechaliśmy produkcji „ekopolgruntu”. Zamierzamy stworzyć zupełnie nową technologię – mówił przed rokiem Tomasz Magnuszewski z firmy Ekopolgrunt. Ostateczna lokalizacja zakładu nie jest jeszcze przesądzona. Oprócz szeregu zezwoleń, konieczne są konsultacje z mieszkańcami.

Konkurs Meblexu i „Dziennika Bałtyckiego”

Wygraj ekskluzywną kanapę

Wspólnie z salonem meblowym Meblex w Tczewie rozpoczynamy nowy konkurs. Nagrodę – ekskluzywną, narożną kanapę z ekoskóry fundują Michał Wojtuszkiewicz i Jarosław Daszek, właściciele Meblexu, salonu, który posiada w swojej ofercie szeroki wybór mebli tapicerowanych.

Zasady są bardzo proste. Wystarczy odpowiedzieć na jedno pytanie: gdzie i na jakiej ulicy znajduje się salon me-



Tysiące ton cuchnącego „nawozu” w Długim Polu.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

Nie było uzgodnień i spotkań z mieszkańcami, a na pola znów zaczęto zwozić tony osadów. Zdeławiane ciężkimi pojazdami drogi w Cedrach Wielkich i Długim Polu, pękające ściany budynków i hałdy cuchnącej substancji zalegającej wzdłuż drogi do Giemlic, to efekt działania firmy od lutego do maja. Zamiast tysiąca ton „użyźniacza”, na które przyznano zezwolenie, nawieziono 10 tysięcy ton. Kompost został rozrzucony na prywatnej parceli, wykupionej od Agencji Nieruchomości Rolnych, przez mieszkańca Gdańska. Zakryto nim m.in. pole pszenicy. Mimo wezwań, właściciel gruntu nie pojawił się ani w Urzędzie Gminy w Cedrach Wielkich, ani w Wojewódzkim Inspektoracie Ochrony Środowiska w Gdańsku.

Złożyłem w prokuraturze doniesienie o podejrzeniu popełnienia przestępstwa – zapewnia Janusz Goliński, wójt gminy Cedry Wielkie. – Zarówno właściciel ziemi, jak i firma Ekopolgrunt lekceważą prawo.

Nie będziemy tego tolerować. Wspólnie ze starostą i WIOŚ ustalimy strategię, która raz na zawsze uchroni Żuławy od takich zagrożeń. Firma będzie musiała na własny koszt usunąć nielegalnie zwiezione osady.

NIE WOLNO PO PROSTU WYRZUCIĆ
IWONA BORUCHAŁSKA

naczelnik Wydziału Inspekcji Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Gdańsku

Ekopolgrunt produkował kompost na podstawie zezwolenia, uzyskanego przez firmę GWDA. Powstało ponad 10 tys. ton produktu, który tylko w części zawierał odpowiednie ilości substancji organicznych. Prowadzimy w tej sprawie postępowanie. Staramy się pomóc gminie, by zwiezione osady zostały usunięte. To są odpady – osady ściekowe – jakich nie wolno po prostu sobie wyrzucać. Przy każdym kolejnym transporcie, mieszkańcy powinni interweniować. Osady – po spełnieniu wymogów prawa – można wykorzystywać rolniczo, jednak bez udziału pośredników. Rolnik musi zawrzeć umowę bezpośrednio z oczyszczalnią.

ny prosimy nadsyłać pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew z dopiskiem „Meblex”.

W konkursie Czytelnik może wysłać nieograniczoną liczbę kuponów, spośród których wylosujemy zwycięzcę.

(GPE)



Właściciel Meblexu, Michał Wojtuszkiewicz, na rogowej kanapie, która jest nagrodą w naszym konkursie. FOT. GRZEGÓRZ PETKA

JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego – strona ze zdjęciem). Na publikację anonosu bez zdjęcia czeka się około 3 miesięcy. Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew. Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem.

KUPON

Serca
dwa

KUPON KONKURSOWY - Wygraj ekskluzywną kanapę

Gdzie i na jakiej ulicy znajduje się salon meblowy Meblex?

Imię i nazwisko

Tel. kontaktowy

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

(podpis)

BEZPŁATNY KURS ZAWODOWY

pracownik ochrony
- licencja I stopnia

**DLA ROLNIKÓW I DOMOWNIKÓW
ORAZ OSÓB ZATRUDNIANYCH
W ROLNICTWIE NIEZAREJESTROWANYCH
JAKO BEZROBOTNE.**

KONTAKT: InBIT, ul. Ciasna 7/2,
tel. 058 305 37 82,
www.gdansk.inbit.pl

Kurs w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego
Rozwoju Regionalnego finansowany ze środków
Europejskiego Funduszu Społecznego i budżetu państwa.



1055269A

Sklep „SZAFIREK”



Pruszcz Gdański
ul. Wita Stwosza 12a/10
(przy deptaku w Centrum Kossaka)

**DUŻY
WYBÓR**
- torebki, paski
- firmy Paula Rossi
- portfele
- biżuteria sztuczna

**Wyprzedaż artykułów
dekoracyjnych - 50%**

Zapraszamy
pn.-pt. 10.00-18.00
sobota 10.00-14.00

1044398A

W każdy czwartek
dodatek

MOTO gratka

Zamów reklamę (058) 30 03 200

getinbank

SERWIS KREDYTOWY GETIN Raty SA

Kredyty gotówkowe:

- do 80 000 PLN!
- wymagane dochody już od 450 PLN!!
- okres kredytowania do 72 miesięcy!!!

Kredyty konsolidacyjne:

- do 80 000 PLN!
- wymagane dochody już od 600 PLN!!
- okres kredytowania do 84 miesięcy!!!
- dodatkowa gotówka nawet do 100% kwoty konsolidowanej

Kredyty hipoteczne:

- kwota kredytu zależna od wartości nieruchomości
- maksymalna kwota kredytu - do 110% wartości nieruchomości
- akceptacja wszystkich regularnie uzyskiwanych dochodów
- szansa dla osób z nie najlepszą historią kredytową

Odwiedź Serwis Kredytowy w Twoim mieście:

Rumia, ul. Morska 24, tel. 058 771 36 77
Wejherowo: ul. 10 Lutego 1, tel. 058 672 45 18
Kościerzyna: ul. Długa 23, tel. 058 680 87 05
Pruszcz Gdański: ul. Kossaka 2/6, tel. 683-20-30
Tczew: ul. Jodłowa 13D, tel. 777-16-16
Łębork, ul. Gdańska 116, tel. 59 8624 114

1019345A

**GWARANCJA
NAJWYŻSZEJ
DARMOWOŚCI**

TARYFY KUBALI

1080

MINUT

„Taryfy Kubali” gwarantują najwięcej darmowych minut na rynku.
Na przykład w abonamencie za 75 zł możesz swobodnie rozmawiać
1080 minut. Odwiedź już teraz jeden z naszych sklepów – nie trać
ani minuty z tego, co dają Ci „Taryfy Kubali”. I nie trać okazji
na atrakcyjny telefon multimedialny – za złotówkę.

Pruszcz Gdański
ul. Kossaka 6b
tel. 773 01 61

Kolbudy
ul. Wybickiego 32A
tel. 682 60 48

Szczegóły w regulaminie i na www.plus.pl

**COLTEX
DAKAR**

1 zł



Plus

Ogłoszenia



**Kup, sprzedaj,
zamień**

Szczegóły w Biurach Ogłoszeń
lub pod numerem
tel. (058) 30 03 250

W poniedziałek



dodatek

praca



Zamów reklamę
(058) 30 03 200

We wtorek



dodatek

dom

+ NIERUCHOMOŚCI
+ WNĘTRZA



Zamów reklamę
(058) 30 03 200

KUPIMY ZIEMIĘ ROLNĄ

Powyżej 100 ha
w woj. pomorskim.
Najchętniej klasy II i III.

Kontakt: Aleksandra Kadow,
tel.: (061) 66 30 590

-1038701A

1043719M



Pruszcz Gdański. Gwiazda zaświeciła drugiego dnia

eM w domu i Dżem dla wszy

PAWEŁ SKRZYŃSKI
WAWRZYNIEC ROZENBERG
db.pruszcz@prasa.gda.pl

XVII Dni Pruszcza Gdańskiego za nami. W sobotę mogliśmy obejrzeć m.in. pokazy skoków spadochronowych w wykonaniu członków Aeroklubu Gdańskiego. Ośmiu śmiałków wyskoczyło z samolotu lecącego na wysokości tysiąca pięciuset metrów...

Wszyscy skoczkowie wylądowali szczęśliwie na płycie boiska Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji gdzie odbywał się festyn. Dla Marka Mostowskiego był to trzynasty skok w karierze.

- Spadochron to moje hobby od wielu lat. Polecam każdemu takie przeżycie. Warto poczuć adrenalinę we krwi - mówił po wylądowaniu Marek Mostowski.

Zachwycona publiczność z uwagą obserwowała kolorowe czasze na niebie.

- Robi wrażenie. To musi być bardzo ekscytujące, jednak nigdy nie odważyłabym się na skok - powiedziała Elżbieta Majewska z Pruszcza.

Koncert w domu

Grupa eM wróciła do domu - tak w skrócie można podsumować sobotni występ tego popularnego zespołu. Muzycy eM pochodzą z Pruszcza. Zostali przyjęci przez publiczność gromkimi brawami.

- Wychowałem się w tym mieście. Tu stawiałem pierwsze kroki w muzyce. Mile wspominam dzieciństwo w Pruszczu. Często przesiadywałem z kolegami na wiadukcie koło cukrowni. Lubie klimat starego dworca - mówił wokalista Mariusz Dalecki.

- Jestem bardzo związany z Pruszczem. To dla mnie szczególne przeżycie zagrać przed własną publicznością - dodał Tomek, gitarzysta grupy, mieszkaniec osiedla Wschód.

Nowym, i zarazem najmłodszym, członkiem formacji jest perkusista Paweł Kuczka. Jego gra - pełna emocji i zaangażowania - robiła wrażenie.

- Zawsze daję z siebie sto procent. Scena, na której zagramy, bardzo mi się podobała. W zespole znalazłem profesjonalizm. Gra z kolegami daje wiele radości - powiedział Paweł.

Legioniści z Hamburga

Jedną z niedzielnych atrakcji festynu było obozowisko z czasów Cesarstwa Rzymskiego, urządzone dokładnie według wzoru sprzed tysiąca lat. Teren ogrodzono palisadą, broniło go czterech żołnierzy. Chętnie używali zwiędzających elementy zbroi do oglądania. Chłopcom pozwalali doskonalić się w walce drewnianymi mieczami. Obok ustawiono wystawę replik sprzętu domowego z epoki: warsztat tkacki i jubilerski. Panów interesowały głównie zbroje i miecze legionistów, panie oglądały wygodne tuniki, spinane ozdobnymi agraftkami.

- W okolicach Pruszcza Gdańskiego zaczynał się Bursztynowy Szlak - opowiadał Łukasz Czerwiński z XXI Legio Rapax z Hamburga. - Dlatego chętnie skorzystaliśmy z zaproszenia i przyjechaliśmy tu z ekspozycją.

Dobry Dżem

Gwiazdą Dni Pruszcza miał być Lady Pank - wybrany przez mieszkańców miasta w plebiscycie przed imprezą. Koncert tej grupy wypadł tymczasem blado, pomijając skandaliczny incydent w wykonaniu wokalisty. Każdy, kto w niedzielny wieczór, usłyszał i zobaczył zespół Dżem, musi przyznać, że prawdziwą gwiazdą okazała się właśnie ta formacja. Atmosfera koncertu była znakomita, a publiczność szalała. Już na pół godziny przed występem fani grupy

ciągnęli pod scenę, by być jak najbliżej. Piętnaście minut przed pierwszą piosenką nie było szans dotarcia do barier chroniących estradę. Kiedy legendarna kapela rozpoczęła występ, zapanował kapitalny klimat. Panowie zagrali m.in. takie przeboje, jak „Sen o Viktorii”, czy „Wishky”.

- To było niezwykle przeżycie. Poczulem się jakbym znów był młody. Wychowałem się na tej muzyce - mówił Zbigniew Dobrzyński.

Muzyka porwała wszystkich: piętnastolatki i sześćdziesięciolatki skakały, unosili ręce w górę, śpiewali.

- To mój ulubiony zespół. Długo czekałem, by zobaczyć ich na żywo - mówił Adam Naklicki, dziewiętnastoletni mieszkaniec Pruszcza.

Kapela po każdej piosence dostawała gorące brawa. Koncert trwał półtorej godziny - za krótko!

- Mam nadzieję, że wkrótce zobaczymy Dżem kolejny raz. Było wspaniale - podsumował Paweł Jabłoński. - To był zdecydowanie najlepszy występ na tegorocznych Dniach Pruszcza.



Zespół Dżem okazał się strzałem w dziesiątkę, jego muzyka porwała wszystkich.



Stefan Rodekorth i Tomasz Wiśniewski i dwóch rzymskich legionistów z Hamburga.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Dżem jest jak dobre wino - im starszy, tym się na scenie.



W inscenizacji targu niewolników uczestniczyli także widzowie.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Zespół eM zagrał w sobotni wieczór.



„Moje hobby to historia Cesarstwa Rzymskiego. Mam zbroję, miecz, włócznię i buty.
- powiedział Krzysztof Górski, pasjonat starożytności.

stkich pokoleń



FOT. P. SKRZYŃSKI



Gdy na scenie zagrano rumbę, dwuletnia Oliwia Fyda z Pruszcza namówiła tatę do tańca.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Im szybciej, tym lepszy. Kapela nie oszczędzała

FOT. P. SKRZYŃSKI



FOT. P. SKRZYŃSKI



Spadochroniarze wylądowali na boisku MOSiR.

FOT. P. SKRZYŃSKI

Straszyn. V Przegląd Dorobku Kulturalnego Wygraj miniwieżę stereo

V Przegląd Dorobku Kulturalnego Powiatu Gdańskiego, organizowany pod hasłem „Cudze chwalicie - swego nie znacie” rozpoczyna się dziś o godz. 16.30 w Chacie Myśliwskiej „Pod Sokołem” przy ul. Objazdowej 4B w Straszynie (gm. Pruszcz Gdański). To jedyna okazja w roku, by malarze, rzeźbiarze, floryści, rękodzielnicy, a także wokaliści, instrumentalni i tancerze z terenu powiatu mogli w tak licznych gronie zaprezentować swoje osiągnięcia i umiejętności. Przez trzy dni, na autorskich ekspozycjach będzie można zobaczyć obrazy olejne, pastele, rysunki, grafiki i fotografie, malunki na szkle, unikatową biżuterię, koronki, rozmaite hafty, rzeźby w drewnie, zabawki z filcu oraz kompozycje kwiatowe. Techniki ich wykonania twórcy zdradzą podczas warsztatów. Będzie też okazja podpatrzeć jak wypłata się rozmaite przedmioty z wikliny i przedzie wełnę na tradycyjnym kołowrotku.

Gościnnie wystawę pt.: „Piękno Kaszub” pokażą także artyści z Nadbałtyckiego Stowarzyszenia Plastyków im. Mariana Mokwy z Gdańska - zapowiada Barbara Biedrzycka, organizatorka imprezy.

Dziś, oprócz autorskich ekspozycji twórców, będzie można zobaczyć m.in. występy Zespołu Pieśni i Tańca Gminy Pruszcz Gdański Jagódki i Gminnej Orkiestry Dętej, Chóru Gminy Kolbudy Camerata Santa Cecilia i koncert Trzech Tenorów z Gminnego Ośrodka Kultury w Trąbkach Wielkich. Gwiazda pierwszego wieczoru to Poliesanoczka - Białoruski Zespół Tańca Estradowo-Ludowego z Pińska, który wystąpi o godz. 18.45.

Zabawę zakończy wspólna biesiada przy ognisku (od godz. 20).

Jutro organizatorzy festiwalu kultury zapraszają od godz. 12. W programie m.in. występy uczniów i przedшкоłaków, a także solistów i grup tanecznych, wokalnych oraz teatralnych. Drugi dzień zamknie cykl koncertów rockowych: pruszczańskich grup FHL i Spoko-Kleszcza oraz Image z Trąbek Wielkich (od godz. 18.20).

W niedzielę, od godz. 13, m.in. kolejna porcja muzyki dawnej i współczesnej.

W finałowy wieczór (o godz. 19.50) zagrają dla nas żywiolowi muzycy zespołu Hitano, który prezentuje taborytowskie utwory polskie, rosyjskie i macedońskie - zachęca Barbara Biedrzycka.

Biblioteka Publiczna Gminy Pruszcz Gdański z Łęgowa zorganizuje kiermasz taniej książki, a członkinie Koła Gospodyń Wiejskich z Jodłowna wypiekać będą gofry.

Czytelników „Echa Pruszcza”, którzy skorzystają z zaproszenia i odwiedzą chatę „Pod Sokołem”, zapraszamy do wspólnej zabawy - plebiscytu na najciekawszą ekspozycję twórców ludowych, prezentujących swoje prace podczas imprezy. Wystarczy wyciąć zamieszczony obok kupon i wypełniony zostawić w urnie oznakowanej logo „Dziennika Bałtyckiego”, ustawionej przy wejściu do chaty „Pod Sokołem”. Wśród głosujących rozlosujemy nagrodę - miniwieżę stereo.

Patronat medialny nad imprezą objęły „Dziennik Bałtycki” i Radio Gdańsk, a mecenasami są Starostwo Powiatu Gdańskiego i Urząd Gminy Pruszcz Gdański.

(AS)

POD NASZYM
Dziennik Bałtycki
PATRONATEM

103,7 FM Radio Gdańsk

KUPON KUPON KUPON

NASZ PLEBISCYT

„CUDZE CHWALICIE - SWEGO NIE ZNACIE”

Najciekawszą ekspozycję przygotował/a:

Z:
rodzaj ekspozycji:

Moje dane osobowe:

imię i nazwisko:

adres:

telefon:

Zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 20.08.1997 r.
Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych
dla potrzeb plebiscytu.

podpis:



- Przeglądając stare kroniki widzę, że przybywało mieszkańców, a więc i dzieci. Dlatego szkoła się rozrastała - mówi Katarzyna Kojder.



Pruszcz Gd. Turniej drużyn sanitarnych Szybko i sprawnie ratowali życie

W Zespole Szkół nr 4 w Pruszcze Gdańskim, trzeci raz rozegrano turniej szkolnych drużyn sanitarnych. Organizatorem był wydział zarządzania kryzysowego Starostwa Powiatowego. Najlepsi okazali się gimnazjaliści Zespołu Szkół nr 1. Zmagania rozpoczęło od testu, sprawdzającego wiedzę teoretyczną z pierwszej pomocy. Następnie należało pomóc poszkodowanemu w wypadku samochodowym i uratować ofiarę bójki ulicznej ze wstrząśnieniem mózgu.

- Każdy z uczestników musiał wykazać się zwinnością, odpowiednim do sytuacji zachowaniem i szybkim podejmowaniem decyzji - powiedział Edmund Hoppe z wydziału zarządzania kryzysowego pruszczańskiego starostwa. - Wszystkim akcjom przyglądali się ratownicy medyczni, policja i Straż Miejska. To bardzo ważne, by młodzi ludzie potrafili się zachować w sytuacjach zagrożenia życia. Może dzięki temu chociaż jedno istnienie zostanie uratowane? (SKRZYP)

KLASYFIKACJA

- I miejsce - Gimnazjum Zespołu Szkół nr 1.
- II - Gimnazjum Zespołu Szkół nr 4.
- III - Gimnazjum nr 2.
- IV - Gimnazjum Katolickich Szkół Niepublicznych.

Cedry Wielkie. Nasze pociechy Marzenia a rzeczywistość



FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUPEL

Szymon Tejer z Cedrów Wielkich chce zostać kierowcą wielkiej ciężarówki.

- Będę jeździł Scanią - zapewnia.

Na razie musi mu jednak wystarczyć pojazd na miarę czterolatka. (ESK)

Pszczołki. Wystawa „Dawna szkoła”

Urok niebieskiego mundurka

GRAŻYNA ANTONIEWICZ
g.antoniewicz@prasa.gda.pl

W Gimnazjum w Pszczołkach oglądać można arcyciekawą wystawę, na której zgromadzono stare kroniki szkolne, dzienniki lekcyjne, adaptery, łącznice, mundurki i inne cuda, które towarzyszyły edukacji we wsi po II wojnie światowej.

Pomysł pojawił się z okazji obchodów 700-lecia miejscowości.

- Skontaktowałyśmy się z wszystkimi szkołami, prosząc, by przekazały nam coś ciekawego - mówi Hanna Podhajne, nauczycielka historii - Niestety, musiałyśmy zrezygnować z wielu przedmiotów ze względu na brak miejsca w sali. Wybrałyśmy eksponaty interesujące uczniów.



- To kostium chóru, w którym śpiewałam jako uczennica - pokazuje Katarzyna Kojder, nauczycielka historii. - Wtedy bardzo nie lubiłam tego stroju, a dziś patrzę na niego z wielkim sentymentem.

FOT. GRAŻYNA ANTONIEWICZ

Na ścianie wiszą zdjęcia, dawne mundurki (szkolny i harcerski) oraz kolorowy strój ludowy.

- To kostium chóru, w którym śpiewałam jako uczennica - zdradza Katarzyna Kojder, nauczycielka historii. - Wtedy bardzo nie lubiłam tego stroju, a dziś patrzę na niego z wielkim sentymentem.

- Najstarszym eksponatem jest kronika prowadzona od 1945 do 1959 roku. Od początku istnienia szkoły, kiedy pierwszy kierownik, pan Jakowski, opisuje w jakim stanie zastał budynek, jakie akcje prowadził, na jakie cele zbierał pieniądze. Wszystko tu jest zapisane - zapewniają nauczycielki.

Dzieci najchętniej oglądają stare kroniki, bo tam znajdują swoich rodziców.

- Patrzą, jak wyglądali kiedyś. Od kronik nie mo-

żemy ich odgonić, a jeszcze, gdy mogą swoich rodziców odnaleźć na zdjęciu... - śmieje się pani Hanna.

Z chęcią zobaczyliby odceny taty lub mamy w dzienniku, ale nie mogą, bo obowiązuje ochrona danych osobowych.

Uczniowie z zainteresowaniem oglądają też stare podręczniki z lat 60. i 70. ubiegłego wieku.

- Widać, że są zdecydowanie mniejsze objętościowo - zwraca uwagę Katarzyna Kojder.

Dzieci wychodząc z tej niezwykle ciekawej wystawy zauważają, że historia lubi się powtarzać, bo mundurki, może nie takie same, ale będą.

- Niektórym się to bardzo podoba - zapewniają nauczycielki.

Pruszcz Gdański. Podpatrzone

Sułtan na murawie miejskiego stadionu

W centrum Pruszcza Gdańskiego, na terenie Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, spotkaliśmy w środę niecodziennego gościa. Nie był to jednak nowy zawodnik miejscowej drużyny piłkarskiej, ani maskotka klubu Czarnych. Ważący ponad tonę baktrian, czyli dwugarbny wielbłąd pochodzący z Azji, to jeden z egzotycznych okazów, występujących w cyrku, który zawitał do miasta.

Gdy trupa cyrkowców przygotowywała się do wieczornego show, zwierzę wylegiwało się na murawie obok stadionu, niedbale skubiąc trawę.

- Sułtan, bo tak się nazywa nasz pupil, nie jest wymagającym zwierzęciem. Jest amatorem siana, ziarna i paszy. Złatwością przystosowuje się do zmiennych warunków klima-



Sułtan w swoim żywiole, czyli słodkie lenistwo na trawie.

FOT. P. SKRZYŃSKI

tycznych. Właśnie zmienia sierść, przygotowując się do letnich upałów, które w tym roku zaskoczyły nas nieco wcześniej niż zwykle. Sułtan, kiedy tylko może, chętnie leniuchuje na trawie. Bardzo to lubi - powiedział Daniel Woźniak, właściciel cyrku.

Na trawniku, obok wielbłąda pasły się też konie, żrebak i lamy. Nieopodal w klatce groźnie ryczał młody lew. Menażeria podróżuje z cyrkiem po całej Polsce.

- Wszystkie zwierzęta są bardzo cierpliwe - zapewnił Daniel Woźniak. - W drodze nie sprawiają nam żadnego kłopotu. Chyba się przyzwyczaiły. Uwielbiają występy przed publicznością. Tak jak ludzie, chętnie popisują się gdy ktoś na nie patrzy i oklaskuje. (SKRZYP)

R E K L A M A

Wyprzedaż sukien ślubnych
cena od 200 do 700 zł

Salon Ślubny Biała Dama
Suknie ślubne,
bielizna, akcesoria ślubne
Sierakowice, Rynek 3, tel. (0-58) 684-78-60

KOMINY

WKŁADY KWASO I ZARODOPORNE, ZEWNĘTRZNE KOMINY OCIEPLANE,
DO PIECÓW GAZOWYCH I OLEJOWYCH ORAZ NA PALIWO STAŁE

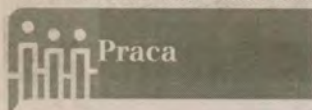
PRODUKCJA - SPRZEDAŻ - MONTAŻ

058 692 83 19 WWW.CHECZ.PL

Blachodachówka od 19⁹⁹

Gwarancja do 15 lat
Obróbki, rynny, okna, folie
Szybkie terminy realizacji
Wykonujemy pomiary i wyceny
Sprzedajemy na raty

BLACHO PRUSZYŃSKI **CENTROACH**
Gdańsk, ul. Słowackiego 77, tel. 058 342 58 97



zatrudnię

ANGLISTÓW, 0-607-575-842,
www.cjo.edu.pl

ASIST zatrudni **pracownika biurowego** ze znajomością branży ubezpieczeń i finansów oraz **telemarketera**. e-mail: kontakt@asist.pl

BUDOWLANCÓW, pracowników na elewację, 0-606-946-590

EKSPEDIENTKĘ na stałe, od zaraz do sklepu spożywczego, Kłodawa, 0-505-073-190

EKSPEDIENTKI, Starogard, 0-503-814-480
ELEKTROMECHANIKA do pracy przy naprawie sprzętu AGD (zmechanizowany sprzęt gospodarstwa domowego), Tczew, (0-58) 532-06-90

FIRMA transportowa w Pruszczu Gdańskim zatrudni kierowców w transporcie międzynarodowym, wymagane prawo jazdy kategorii Ci E, (0-58) 692-06-57

FITTERÓW pokładowych maszynowych, oraz **malarzy okrętowych** do pracy w eksporcie. Wymagana znajomość jęz. angielskiego i książeczka żeglarska. 058/663-97-37

INSPEKTORA Nadzoru Budowlanego z uprawnieniami poszukuje firma na zasadzie prac zlecenych. Lokalizacja Gniew. Zainteresowane osoby proszę o kontakt e-mail: danusz.kurzynski@maxit.pl

KIEROWCĘ kat D, Starogard Gd., 0-602-309-809
KIEROWCĘ kat. B na VW LT, praca na miejscu, 0-505-793-554

KIEROWCĘ kat. CE zatrudnię, Starogard Gd., (0-58) 562-48-67, 0-605-359-844

KIEROWCĘ, tel. 0500-557-415, 058/349-78-61

KIEROWCÓW Ce - ruch międzynarodowy - zatrudni Broker ATrans, (0-58) 560-05-91, 0-513-036-540
KIEROWCÓW kat. C+E z doświadczeniem. Transport krajowy i międzynarodowy. Umowa o pracę. Zatrudni firma w Starogardzie, 0-502-502-836

KOOPEROL Sp. z o.o. zatrudni mechanika maszyn przemysłu spożywczego - lub absolwenta szkoły zawodowej z możliwością przycuczenia. Kontakt pod nr tel. (0-58) 56-212-95 proszę Marlene Lipkę lub Andrzeja Olszewskiego.

KRAWCOWĄ, Tczew, 0-502-207-563

KUCHARZKA, pomoc kuchenna oraz kelnerów z doświadczeniem zatrudni Restauracja Hagienda w Tczewie, (0-58) 777-56-02

MAGAZYNIERA, Pruszcz Gd., (0-58) 682-37-32

PIEKARNIA pilnie zatrudni magazyniera, piekarni, uczni piekarskich, Rotmanka k. Pruszcza Gd., (0-58) 683-29-76, 0-691-742-593

PIZZERIA zatrudni pracowników, wykształcenie bez znaczenia, (0-55) 273-29-25

PIZZERMENA z doświadczeniem lub bez na pełen etat, dobre warunki zatrudni w Pruszczu Gdańskim, 0-668-127-050

POMOCNIKA piekarni, Pruszcz, (0-58) 682-37-32

PRACA biurowa- dodatkowa, (0-58) 683-51-40, 0-501-805-977

PRACOWNICĘ po kursie zielarskim do sklepu, Pruszcz Gd., 0-501-494-241

PRACOWNIKA fizycznego, Zakład Kamieniarski, dobre warunki pracy i płacy, okolice Pszczółek, 0-600-034-131

PRACOWNIKÓW budowlanych, Tczew, 0-601-847-097

PRACOWNIKÓW do obsługi pras hydraulicznych, praca stała, umowa o pracę, zatrudni firma „Gumel” w Trąbkach Wlk., ul. Pawłowska 1, (0-58) 682-83-83, 0-604-287-919

SPAWACZY, monterów 513-448-524

SPRZĄTACZKĘ, Pruszcz Gd., (0-58) 682-37-32

SPRZĘDĄWCĘ- kierowcę do oddziału w Tczewie na umowę o pracę, 2000 zł brutto gwarantowane + premia, od obrotu tczew@ff.pl, 0-507-090-343

TAPICERA, tel. 0500-557-415, 058/349-78-61

Z.E.C. „Star-Pec” w Starogardzie zatrudni: **kierowcę monterów** - wykształcenie min. zawodowe, prawo jazdy kat. B i C, świadectwo k.wa. na przewóz materiałów niebezpiecznych. **Elektromontera ds. akp, automatyki** - wykształcenie min. zawodowe, świadectwo k.wa. E do 1 kV, Grupa 1 nr rodzaju urz. energ. 2:3,4,7;10. **Elektromonter** - wykształcenie min. zawodowe, świadectwo k.wa. E do 15 kV, Grupa 1 nr urz. energ. 12:4,5,6;7,8;10. **Dozorca** - emeryt lub rencista, wiek do 60 lat. Oferty składać w sekretariacie przy ul. Owidzkiej 20.

ZAKŁAD Naprawy Pojazdów Szynowych zatrudni przy naprawie wagonów: spawaczy, tokarzy, ślusarzy, malarzy natryskowych. Malbork, ul. Dworcowa 1, (0-55) 612-14-25

ZARZĄDCĘ i administratora nieruchomości firmy „Broker” zatrudnimy. Doświadczenie mile widziane. e-mail: k.olszewska@broker.stg.pl, tel., (0-58) 560-02-56

ZATRUDNIĘ osobę do pracy w ogrodzie. Starogard tel. 0-507-130-444

ZATRUDNIĘ: operatora maszyn. Starogard - Koszów, (0-58) 563-36-60, 0-513-126-084

DODATKOWA praca i przystępna w weekendy i wakacje dla młodzieży. Praca przy obsłudze urządzeń rekreacyjnych i rozrywkowych podczas imprez w eventów. Wymagania: wysoka kultura osobista i łatwość nawiązywania kontaktów, sprawność fizyczna, entuzjazm w działaniu i pogoda ducha, dyspozycyjność i gotowość do częstych wyjazdów. Zgłoszenia: każdy czwartek, godzina 18.00 siedziba firmy Euro-Party, ul. Kopernika 41, 83-000 Pruszcz Gdański, Osiedle Wschód.

POTRZEBNA gospodyni z Pelplina lub okolic wiejskich na stałe, Tczew, (0-58) 532-07-32

ZAPISUJEMY do czyszczenia cebulek tupipano w Tczewie, (0-58) 531-03-89

szukam pracy

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

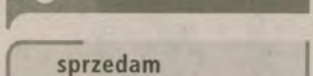
KSIĘGOWA - poprowadzi kpir, vat, zus, w małej firmie, w Pruszczu Gd. lub okolicy, tel. 0512-323-356

MALARZ, rencista, 34 lata stażu, solidny, bez nalogów, malowanie, cokołowanie, 0-668-752-043

OPIEKUNKĘ do dziecka 8-letniego - poszukuję, uczciwa, odpow., dyspoz., chłopiec, możliwość opieki u siebie w domu, z Gniewa lub okolic, 0512-201-377

PREZENTER dj, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

PREZENTER, dj, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015



sprzedam

FORD Escort kombi Bolero 2, 130 tys.km, 1,6 benzyna, 16 V, biały, serwisowany, 9.000,- do negocjacji. 0509-033-728

OPEL Omega kombi, 2,0 gaz, 1990, 1700 zł, srebrny metalik, ważny przegląd, 0-662-509-171

VW Golf 1.6 benz., 1995, 2 PP, WS, EL, CD ciemny fiolet, stan bdb, 9300 zł, 0-602-653-509

VW Polo 2000 r, TDI, granatowa perła, 124.000 km, EL, ABS, CZ, 16.900 zł, 0-888-110-796

VW T4, podwójna kabina, 2,4 d., 10.000 zł, zarejestrowany, 0-602-653-509

maszyny rolnicze

AGREGAT uprawowy- cyklotyler RAU, 3 m, sprzedam

SPRZĘT rolniczy, sprzedam, (0-58) 532-79-66

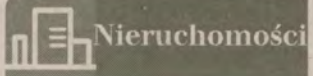
inne

AUTO-gaz Witec wymiana oleju, (0-58) 536-91-13

AUTO-gaz, spawanie plastików, (0-58) 562-73-50

USŁUGI transportowe do 1,5 T, przeprowadzki, Tczew, (0-58) 532-66-67

AUTO gaz, Miszewo 98, przy trasie Gdynia-Żukowo, autoryzowany zakład elpigaz-u, pon. - pt. 9.00-18.00, tel. 058/684-85-49



sprzedam

BĄCZEK, działka budowlana uzbrojona, (0-58) 588-08-45 wieczorem

BORY Tucholskie, 6 km od Cękyna, działka budowlana z lasem, częściowo uzbrojona, tanio, zdjęcia satelitarne, karoljeziarski@wp.pl, 0-601-709-971

BORZECZOWO, dom 70 m kw, działka 600 m kw, blisko jeziora, 0-506-552-376

KOLNIK, 190.000,-, część domu 110m w tym poddasze 50 m w adaptacji, 0-601-656-423

MARTAG / k. Malborka, dom 140 m kw z garażem, działka 11 arów, 25 km do morza, 0-508-210-243

OCYPEL, sprzedam dom letniskowy murowany, kominek, garaż, 0-505-139-348

ODDAM w najem mieszkanie pow. 120 m kw, dwupoziomowe, wysoki standard, całkowicie wyposażone i umeblowane, Kokoszkowy k/ Starogardu Gd, tel., 0-506-087-102

PĄCZEWO, dom 210 m kw, stan surowy zamknięty, (0-58) 562-01-52

PĄCZEWO, dom z budynkiem gospodarczym na działce 1159 m kw - sprzedam, 0-505-269-288

PĄCZEWO, dom z budynkiem gospodarczym na działce 1159 m kw sprzedam, 0-505-269-288

PĄCZEWO, dom z budynkiem gospodarczym na działce 1159 m kw sprzedam, 0-505-269-288

PRUSZCZ Gd., obiekt produkcyjno-magazynowy, z domem mieszkalnym - sprzedam, 0504-048-844

RÓŻYNY, działka budowlana, 0-608-454-048

STAROGARD GD., 370000 zł, 3-letni dom piętrowy, 220/165 m kw, działka 760 m kw, 0-698-956-696

STAROGARD GD. centrum, dom piętrowy sprzedam lub zamienię na M2 z dopłatą, 0-605-884-475

Tczew, Rokitki, działka budowlana 12 arów, wszystkie media, sprzedam, 0-505-691-195

DZIAŁKA budowlana, Kleszczewo, gmina Trąbki Wielkie, 2700 m2, cena 70 zł/m2, 0665-218-929

DZIAŁKA budowlana, w Krzywym Kole, 1210 m2, cena 60 zł. za m2, 0509-143-430

DZIAŁKA budowlana, w Krzywym Kole, 1210 m2, cena 60 zł. za m2, 0509-143-430

kupię

DZIAŁKĘ budowlaną kupię, okolice Pruszcza Gd., 0-503-397-796

DZIAŁKĘ w Pruszczu Gdańskim lub okolicach, 0-506-117-377

inne

BAŁACHOWO 2 domki letniskowe, 50 zł/doba, www.domkinadziejorem.pl, 0-602-588-186

PARCHOWO, nad j. Mausz, domek letniskowy w ośrodku wypoczynkowym, rowery, łódka, wynajem, 6-8 osób, 130,-/doba domek, 0-501-079-788

PRUSZCZ Gdański, odnajmę pokój, 25 m, z używalnością kuchni i łazienki, (0-58) 683-21-71

STAROGARD GD., oddam w najem mieszkanie 3-pokojowe od września, 550 zł + opłaty, kaucja 700 zł, e-mail: sooonika@hotmail.com; 0-607-826-701

STAROGARD, oddam w najem 1 pokój w mieszkaniu, blisko dworca PKP i PKS, 0-607-416-473

STAROGARD, sprzedam lub zamienię na kawalerkę, mieszkanie M-3, centrum, 0-607-416-473

TCZEW, ul. Jedności Narodu, odnajmę mieszkanie 4 pokojowe, 59 m kw, 0-501-536-733

TCZEW, lokal oddam w najem, 0-609-061-030

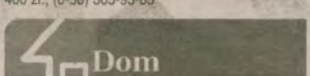
GARAŻE blaszane. Promocyjne ceny! Raty. Transport. montaż gratis! www.konstal.tit.pl, (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkania 2-3-pokojowego w Starogardzie, 0-507-130-414

POSZUKUJĘ lokalu handlowego, na os. Suchostrzygi w Tczewie - tel. 0502-081-092

POSZUKUJĘ mieszkanie 2-pokojowe, w Starogardzie Gdańskim, 0665-245-557

WYNAJMĘ pokój, z używalnością kuchni i łazienki, 400 zł., (0-58) 305-93-05



sprzedam

BOAZERIE, deski podłogowe, 0-601-597-292

DACHY sprzedaż montaż, 0-507-652-109

MATERIAŁY budowlane pustaki Termopor 372x240x238 372x115x238 497x240x238 497x115x238 sprzedam Importer Poznań 0606-177-778

NAJSTARSZA wytwórnia na Kaszubach oferuje pustaki, bloczki z wibroprasy, żwir, piasek, czarnozem. Władysław Joskowski, Golicza 73 (058)681-62-16, 0605-314-873

PUSTAKI 240x372x238, 10,40 zł brutto. **Gazobeton** - 17,20 zł brutto/1, 0-663-193-190

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne i akcesoria. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

SIATKI ogrodzeniowe-Przywidz (0-58) 682-51-38

STYROPIAN, ceny producenta, tel. 0697-027-523, 058/692-85-58

SZTACHETY, listwy, taty, podbitki, 0-601-597-292

inne

AZBEST usuwanie, (0-58) 671-48-82

BUDOWLANE, (0-58) 562-97-29, 0-601-320-453

BUDOWLANE, brukarskie, ciesielskie, wykończeniowe, zakładanie ogrodów, budowa domów drewnianych, 0-664-123-555, 0-608-649-327

BUDOWLANE, wykopy, (0-58) 562-88-81

CYKLINOWANIE, lakierowanie, 0-603-072-712

DACHY kompleksowo (058) 775-13-40

DACHY kompleksowo, serwis, 0-606-594-058

DACHY kompleksowo, 0-503-005-234

EKOSZAMBA, 0-602-470-995

ELEWACJE, docieplenia, 0-501-536-284

ELEWACJE docieplenia, 0-606-946-590

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (058)778-14-22, 0600-221-213, www.macko-stal.pl

GLAZURA, hydraulika, szpachlowanie, podłogi szwedzkie, 0-500-846-791

HYDRAULIK, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

KUCHNIE, zabudowy na wymiar 0503-086-367

MALARSKIE, panele, tapetowanie i inne, 0508-738-761

MALARSKIE, panele, tapetowanie, 0-502-124-301

MEBLE na wymiar, 0-600-926-745

MONTAŻ kotłowni eko-groszek, 0-509-601-334

NADZORY projektów budowlanych, odbioru, (0-58) 682-01-53, 0-502-119-680

NAPRAWA monitorów, drukarek, UPS-ów, faxów, skanerów, zasilaczy, Pruszcz Gdański, (0-58) 683-04-04, 0-501-785-500

OGÓLNOBUDOWLANE, remonty, prace wykończeniowe wnętrz, 0-506-302-151

OKNA - sprzedaż, montaż, (0-58) 562-88-81

OKNA dachowe sprzedaż-montaż (058) 775-13-40

RUSZTOWANIA - dzierżawa, sprzedaż, 0-601-292-312

SIATKI, ogrodzeniowe-producent słupki, akcesoria, bramy i automatyka- montaż, www.wukazet.gda.pl, (058)683-89-07

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”?

TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Pruszcz Gdański	(0-58) 683-29-45	(0-58) 683-29-44	9.00-17.00
Starogard Gdański	(0-58) 560-11-78	(0-58) 560-11-78	9.00-17.00
Tczew	(0-58) 530-41-01	(0-58) 530-41-01	8.30-16.30

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

Pruszcz Gdański	83-000	ul. Chopina 2	9.00-17.00
Starogard Gdański	83-200	ul. Gimnazjalna 1	9.00-17.00
Tczew	83-110	ul. Obrońców Westerplatte 28	8.30-16.30

ODWIEDŹ BIURO WSPÓŁPRACUJĄCE Z NAMI

AGENCJA POCZTOWA MONA

Tczew, ul. Wyszyńskiego 12 (obok Centrum Kultury) tel. (0-58) 777-53-44 pon.-pt. 9.00-19.00, sob. 9.00-14.00
Tczew, ul. Kubusia Puchatka 1c/14 tel. (0-58) 553-75-08 pon.-sob. 9.00-19.00

NADAJ OGŁOSZENIE PRZEZ TELEFON I ZAPŁAĆ KARTĄ

Zadzwoń pod nr (0-58) **30-03-216** i zapłać kartą kredytową - rabat 7% od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-18.00 i w sobotę w godz. 9.00-14.00

SKORZYSTAJ Z PORTALU INTERNETOWEGO www.box24.pl

- wejdź na stronę www.box24.pl
- kliknij - dodaj ogłoszenie
- wybierz Dziennik Bałtycki
- następnie postępuj zgodnie z instrukcjami

WYŚLIJ OGŁOSZENIE SMS-em

Aby



„ - Warto inwestować w tak dojrzałych myślących młodych ludzi. Wierzę, że niektórzy trafią na salony polityczne, choć nie jest to łatwy chleb - powiedział Janusz Goliński, wójt gminy Cedry Wielkie.

Cedry Wielkie. Sesja w krótkich spodenkach

Władza w rękach młodzieży

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Młodzieżowa Sesja Rady Gminy Cedry Wielkie została zwołana już trzeci raz. W pięknie udekorowanej sali Żuławskiego Ośrodka Kultury i Sportu zasiadli dorośli samorządowcy i młodzi ludzie ze wszystkich szkół gminy.

Uczniowie poważnie i odpowiedzialnie potraktowali postawione przed nimi zadanie. Najpierw, w tajnym głosowaniu, wybrano przewodniczącą RG i jej zastępców. Funkcję objęła Paulina Bukowska z Zespołu Szkół w Cedrach Małych, zaś na zastępców powołano jej szkolną koleżankę, Natalię Michalską i Michała Miszczyszyńskiego z Zespołu Szkół w Cedrach Wielkich. Przy stole prezydialnym, wraz z młodzieżą, usiadła przewodnicząca „dorosłej” RG Bożena Daszewska, by pomagać w prowadzeniu obrad. Okazało się to jednak zbyt trudne. Młodzi ludzie radzili sobie znakomicie, niejednokrotnie



Obrady Młodzieżowej Rady Gminy Cedry Wielkie.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

wprawić dorosłych w zdumienie. Długa lista interpelacji pokazała, iż świetnie znają problemy gminy i potrafią rozliczyć wójta z niespełnionych obietnic. Nastoletni radni pytali m.in. o losy, zapowiadanej jeszcze w pierwszej kadencji, budowy hali sportowej w Cedrach Wielkich i wciąż niezakończoną inwestycję, jaką miało być boisko Platiniego ze sztuczną nawierzchnią. Pytali o nowe chodniki, ścieżki rowerowe, czy budowę świetlic wiejskich i placów zabaw dla najmłodszych. Prosiли o organizację dodatkowych zajęć pozalekcyjnych i sportowych. Prośby wynikały z rzeczywistych potrzeb młodych ludzi. Nikt nie domagał się powstania krytej pływalni, czy spełnienia innych nierealnych marzeń.

Hala sportowa w Cedrach Wielkich na pewno powstanie, jednak priorytetem była modernizacja oczyszczalni ścieków i sieci wodociągowej oraz likwidacja wysypiska śmieci - odpowiadał wójt Ja-

nusz Goliński. - Boisko Platiniego też będzie, ale termin zakończenia inwestycji zależy nie tylko do nas. Firma z Warszawy, przygotowująca teren, nie wykonała należycie zadania i musi usunąć usterki.

Burzliwa dyskusja wywiązała się, gdy młodzi radni musieli rozdzielić między swoje szkoły 10 tys. zł. Rozważano różne warianty. Ostatecznie, w demokratycznym głosowaniu, zdecydowano po 1500 zł dać szkołom w Wocławach, Gielmicach i Trutnowach, zaś dwa największe zespoły szkół otrzymały po 2750 zł. Wójt ze swojej rezerwy przyznał po kolejne 500 zł dwu pierwszym placówkom - ze względu na ich liczebność.

- Uważam, że było to bardzo pożyteczne spotkanie. Starsi muszą znać głosy młodych ludzi. Oni również powinni mieć coś do powiedzenia na temat swoich miejscowości i gminy - podsumowała Agnieszka Pawełczyk z Gimnazjum w Cedrach Wielkich.

R E K L A M A



ekologia
przede wszystkim

HOST International Sp. z o.o.
83-020 Cedry Wielkie, Cedry Małe Kolonia
tel./fax 0-58 683-63-08; 0-58 683-65-48

Ekologiczne odżywki dla Twoich roślin na działce, balkonie i w domu:

HUMVIT-eko

- dla paproci
- dla kaktusów
- dla kwitnących
- dla ozdobnych z liści
- dla juk, dracen i palm



Pełna oferta produktów w Internecie na stronie:

www.ekologicznie.pl

Cenowe Grand Prix

Peugeot 407 HDi FAP już od

NAJNOWSZA TECHNOLOGIA HDi
TERAZ ZWYCIĘŻA RÓWNIEŻ NA TORZE

1275 zł miesięcznie
w ofercie dla firm*



www.peugeot.pl

W Peugeot staramy się realizować marzenia na temat samochodu. Sportowy Peugeot 908 HDi FAP jest ich spełnieniem i dowodem na to, że zastosowaną w naszych modelach technologią HDi można wygrywać sportowe zmagania. Poznaj więc możliwości Peugeot 407 HDi FAP dostępnego w atrakcyjnej ofercie leasingowej dla firm. Zapraszamy.

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.



* Miesięczna rata netto w promocyjnym leasingu dla firm na 48 miesięcy, czynsz inicjalny - 20% ceny pojazdu. Liczba samochodów ograniczona. Szczegóły w salonie Peugeot. Zużycie paliwa w cyklu mieszanym wynosi od 5,5 do 8,4 l/100 km, emisja CO₂ wynosi od 145 do 223 g/km. Informacje dotyczące odzysku i recyklingu samochodów wycofanych z eksploatacji dostępne są na stronie internetowej: www.peugeot.pl

INTERVAPO
www.intervapo.peugeot.pl

tel. 058 324 83 83
fax 058 324 83 99
80-718 Gdańsk, ul. Elbląska 98 B
Salon sprzedaży, części zamienne, serwis mechaniczny i blacharski

Rotmanka. Gminne biegi przełajowe

Szyszki pod trampkami

PAWEŁ SKRZYŃSKI

db.pruszcz@prasa.gda.pl

Nieważne, czy przegrasz, czy wygrasz - ważne jak grasz - pod takim hasłem, w Rotmance rozegrano Dwunaste Biegi Przełajowe Gminy Pruszcz Gdański.

Klasyfikację drużynową zwyciężyli zawodnicy z Łęgowa. Dzieci ścigały się w czterech kategoriach wiekowych: zerówek, pierwszych, drugich i trzecich klas. Rywalizacja była zacięta, jednak w duchu fair play. Obecność Bernadety Blechacz, pięciokrotnej mistrzyni Polski w rzucie oszczepem i uczestniczki Igrzysk Olimpijskich w Moskwie z 1980 roku, zmotywowała małych sportowców.

- Dalem z siebie wszystko. Bardzo chciałem wygrać. Goniłem zwycięzcę, ale dziś stać mnie było jedynie na drugie miejsce. Trochę przeszkadzały szyszki na drodze. Trzeba było uważać - mówił Michał Witucki z Łęgowa.



Dzieci na trasie biegu przełajowego.

FOT. P. SKRZYŃSKI

KLASYFIKACJA

■ Klasy 0: Dziewczeta: I miejsce Olivia Płaszczyńska - Łęgowo, II. Patrycja Dymek - Rotmanka, III. Dominika Chmurzewska - Wiślinka. Chłopcy: I. Oskar Frygier - Rotmanka, II. Dawid Dębski - Łęgowo, III. Aleksander Dunajski - Rotmanka.

■ Klasy 1: Dziewczeta: I. Aleksandra Jankowska - Łęgowo, II. Sandra Namięta - Borkowo, III. Natalia Kaliszewska - Łęgowo. Chłopcy: I. Dawid Sławek - Borkowo, II. Mateusz Krasoń - Borkowo, III. Bartosz Wiśniewski - Łęgowo.

■ Klasy 2: Dziewczeta: I. Angelina Komonier - Rotmanka, II. Angelika Kloc - Borkowo, III. Hanna Kozłowska - Rotmanka. Chłopcy: I. Miłosz Bartnik - Rotmanka, II. Michał Mitucki - Łęgowo, III. Krystian Stawiński - Wiślinka.

■ Klasy 3: Dziewczeta: I. Karolina Wasiek - Rotmanka, II. Alicja Sobolewska - Rotmanka, III. Dorota Witkowska - Wiślinka. Chłopcy: I. Sebastian Grubba - Łęgowo, II. Wojtek Bielecki - Wiślinka, III. Aleksandra Samoraj - Łęgowo.

- Wygrał każdy, kto wziął udział w biegu. Ważne, że dzieci chcą uprawiać sport. W zmagania wkładały całe serce - dodała Bernadeta Blechacz.

Pomysłodawcami imprezy są nauczyciele Zespołu Szkół w Rotmance.

- Chcieliśmy wykorzystać wspaniałe warunki

koło szkoły. Piękny las idealnie nadaje się do zajęć na świeżym powietrzu. Kiedy pierwszy raz organizowali

śmy biegi, nie spodziewaliśmy się, że staną się mistrzostwami gminy - powiedziała Ewa Kowalska.

- Cieszymy się, iż dzieci chętnie biorą udział w zawodach i sprawia im to wiele radości - zapewniła Renata Borska.



Od poniedziałku z „Dziennikiem Bałtyckim” XXIX tom kolekcji Od Mieszka I do Jana Pawła II

POLSKA GOMUŁKI I GIERKA

W powiecie słupskim i sławieńskim książki dostępne tylko w prenumeracie, nr tel. 0 801 15 00 26.

Brakujące tomy z kolekcji można kupić w Salonie „Dziennika Bałtyckiego”, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 058 30 03 175.

MULTIMEDIALNA
HISTORIA POLSKI

Partner serii

TELE

Cena książki 7,90 zł

MOTO
gratka

2877

Dziś tyle ogłoszeń
o sprzedaży i kupnie
samochodów, motocykli i części
zaparkujemy na 2877 samochodach

Polska. Prywatne małe, firmowe większe

Jakimi autami jeździmy

Teraz dodatek motoryzacyjny
w czwartki z „Dziennikiem Bałtyckim”

Co tydzień tysiące ogłoszeń auto-moto!

Ogłoszenia drobne

Masz pokoje
lub domek
do wynajęcia?Chcesz żeby Twoje ogłoszenie
zobaczyły 4 905 134 osoby?Zgłoś do Banku Kwater
szczegóły obokMasz pokoje lub domek do wynajęcia?
Kup ogłoszeniew **Banku Kwater**
a ukaże się ono aż w siedmiu gazetach
w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu,
Wrocławiu, Krakowie, Łodzi, Katowicach
oraz portalu internetowym Gratka.plKUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto
POLSKAPRESSE sp. z o.o. oddział Prasa Bałtycka:
BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk
921140 1065 0000 3148 0700 1001

- WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO
- ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy biur ogłoszeń w stopce redakcyjnej)
- PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213
- PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adresem: Dziennik Bałtycki, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater
- LUB SKONTAKTUJ SIĘ Z PRZEDSTAWICIELEM: (058) 30-03-250

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Dziennik
Bałtycki

Zlecam emisję jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim, Dzienniku Zachodnim oraz portalu internetowym Gratka.pl

☐ Nad jeziorami
 ☐ Nad morzem
 ☐ W górach
 ☐ Za granicą
 ☐ Różne

Ogłoszenie do 3 linii (90 znaków) - 39 zł z VAT

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko:..... Telefon:.....

Adres:..... Podpis:.....

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia



„ - Ten mecz kosztował mnie dużo nerwów, ale najważniejsze, że nie wypadliśmy z czwartej ligi - powiedział Sławomir Matuk, trener Czarnych Pruszcz Gdański

Pruszcz Gdański. Czarni zostają w czwartej lidze

Dopingujące okrzyki trenera

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Czarni Pruszcz Gdański, 4:0 wygrali mecz ostatniej kolejki rozgrywek IV ligi piłki nożnej z widelcem tabeli Orkanem Rumia. Tym samym mają spore szanse utrzymać się w IV lidze bez baraży. Spotkanie obejrzało około stu pięćdziesięciu widzów.

Dla pruszczan to był bój o wszystko. W przypadku wygranej gości lub remisu, Czarni utrzymaliby się w strefie spadkowej i musieliby toczyć pojedynek barażowy w drugiej drużyną V ligi. Gospodarze od początku atakowali bramkę Orkana. Wypracowali kilka doskonałych pozycji strzeleckich, jednak żadnej nie wykorzystali. Po pół godzinie, zniechęceni, zaczęli grać słabiej. Ograniczali się do wybijania piłki na aut. Goście przyjęli taki sam styl gry. Na boisku wiało nudą. Zniesmaczeni kibice zamilkli. Identycznie - bez walki - minął pierwszy kwadrans



W końcowych minutach meczu pruszcianie pokazali na co ich stać.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

po przerwie. Jedynie trener Czarnych, Sławomir Matuk, nie tracił wiary. Krzyczał, tłumaczył, zagrzewał piłkarzy do walki nieprzebijając w słowach - zza linii bocznej można było usłyszeć „męskie” frazy. Pomogło! Od sześćdziesiątej minuty, Czarni wyraźnie się ożywili. Ich ataki stały się szybsze. Goście to nie ostrzegło. Spokojnie wybijali podania za boisko. Po jednym z rzutów różnych, Mirosław Malinowski sięgnął piłki głową i silnym strzałem skierował ją do siatki. W zespole pruszczań zapanowała ogromna radość. Drużyna nabrała wiatru w żagle. Akcje napastników stały się zdecydowane. Kamil Dąbrowski, kilka minut później przytomnie wykorzystał zamieszanie po bramką go-

ści i zrobiło się 2:0. Na kolejne gole nie trzeba było długo czekać. Adam Sutkowski tak silnie strzelił z pięciu metrów, że... doznał kontuzji i zszedł z boiska. Dośrodkowywał Tomasz Poźniak. W ostatniej minucie spotkania, ten sam zawodnik rozegrał popisową akcję z Mariuszem Malinowskim, który ustalił wynik na 4:0.

- Dobrze, że nasi napastnicy wykorzystali okazję. W rezultacie moi podopieczni zagraли niezły mecz - powiedział po spotkaniu Sławomir Matuk.

- W takim upale nie można wymagać zbyt wiele. Najważniejsze, że mamy trzy punkty i komfort pozostania w IV lidze - podsumował Stefan Skonieczny, prezes Czarnych Pruszcz Gdański.

CZARNI PRUSZCZ WYSTĄPILI W SKŁADZIE

■ Tomasz Małc, Marcin Kwiecień, Mariusz Malinowski, Sebastian Ptach, Paweł Jakubiak, Przemysław Urbański, Tomasz Poźniak, Dariusz Stasiuk, Marcin Różański, Robert Kałużny, Kamil Dąbrowski, Piotr Sawicki i Adam Sutkowski.

Pruszcz Gdański. Koszykówka żaków

Pomorze zdobyte - czas na Polskę

Drużyna jedenastoletnich koszykarzy Zespołu Szkół nr 4 w Pruszcze Gdańskim, występująca pod nazwą UKS Bryza Kolbudy VI, rozgromiła rywali podczas mistrzostw województwa pomorskiego.

Podopieczni Marka Kielczewskiego wygrali pewnie wszystkie mecze finałowe. Dokładnie wypełniali polecenia trenera i celnie rzucali. Wśród sześciu drużyn finału, aż trzy reprezentowały powiat gdański.

UKS Bryza I z Kolbud zajęła VI miejsce, a UKS Bryza II z Łęgowa piąte. Wszystkie formacje realizują program Usportowienia Dzieci i Młodzieży z Powiatu Gdańskiego przez Koszykówkę.

- Moi podopieczni mają serce do gry, a to w przygodzie z koszykówką najważniejsze - powiedział Marek Kielczewski. - Nie żałują sił na treningach. Podczas mistrzostw województwa nikt im nie zagroził. Spotkania kończyły się

dużą różnicą punktów na naszą korzyść. Ósmego lipca weźmiemy udział w Festiwalu Koszykówki w Koszalinie. Pilnie przygotowujemy się do tych zawodów. Nie kryjemy chęci zdobycia złotego meda-

lu. We wrześniu, trener Piotr Kozłowski powoła reprezentację powiatu gdańskiego. Jestem pewny, że co najmniej czterech moich zawodników znajdzie się w kadrze.

(WAR)

NA SUKCES UKS BRYZA KOLBUDY VI ZAPRACOWALI

■ Mateusz Korowajczyk, Filip Rendzio, Paweł Ustal, Szymon Żuk, Robert Tubalski, Maciej Pierzchalski, Przemysław Frydrych, Szymon Czaja, Mateusz Winiarek, Szczepan Twardowski, Adrian Łupkowski, Karol Janik, Dominik Maćkowiak i Robert Doroch.

Pruszcz Gdański. Dni Pruszcza na deskorolkach

Zwycięskie trzysta sześćdziesiąt stopni



Roman Rybałow, zwycięzca zawodów w grupie powyżej 15 lat.

Roman Rybałow z Gdańska wygrał (w kategorii powyżej 15 lat) deskorolkowe zawody Chrom Cup, zorganizowane w ramach obchodów XVIII Dni Pruszcza Gdańskiego na terenie Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Pruszcze Gdańskim. Zwycięzca sobotniej imprezy wykonał bs 360 kickflip, czyli wyskok z obrotem deski o 360 stopni.

Drugie miejsce w tej kategorii wiekowej zajął Filip Madej, również z Gdańska, przed Krzysztofem Sereczynskim z Łodzi.

Wśród młodszych zawodników triumfowali pruszcianie. Na najwyższym podium stanął Dawid Heś, który pokonał Antoniego Łackiego i Kubę Kozłowskiego.

(AS)

Pruszcz Gdański. Turniej gigantycznych „piłkarzyków”
Teletubisie kontra Tubisie

Drużyna Teletubisiów (w składzie: Daniel Kado, Krzysztof Lisowski, Ryszard Żur, Paweł Matczak i Łukasz Okołowicz) pokonała Tubisie w finale niedzielnego turnieju gigantycznych piłkarzyków, rozegranego na stadionie MOSiR podczas tegorocznych Dni Pruszcza Gdańskiego. Wprawdzie oba zespoły zdobyły jednakową liczbę punktów (7), ale o wyniku zdecydował korzystniejszy stosunek bramek. Teletubisie zdobyli ich 26, a stracili 14, natomiast Tubisie podczas wszystkich spotkań trafiły do bramki przeciwników w sumie 22 razy, a 19 razy wyciągały piłkę z własnej siatki. W tych nietypowych rozgrywkach



Zwycięskie Teletubisie.

kach futbolowych wystartowały cztery pięcioosobowe składy. Zawodnicy mieli ograniczone ruchy: mogli poruszać się tylko w poprzek boiska, czyli wzdłuż aluminiowych rur, do których byli

przypięci pasami - zupełnie jak w prawdziwej świetlicowej grze w piłkarzyki. Na trzecim miejscu w klasyfikacji znalazła się Ekipa Z Jeepa (3 pkt. 10:23), a na ostatnim GTS Goszyn (0 pkt 19:26).

(AS)

Trąbki Wlk. Mistrzostwa lekkoatletyczne
Sołecka rywalizacja

Lekkoatletyczne zawody Gminy Trąbki Wielkie cieszą się dużym zainteresowaniem mieszkańców sołectw. Tym razem, XXII Indywidualne i Drużynowe Mistrzostwa Gminy odbędą się w sobotę, 16 czerwca, o godzinie 16, na stadionie w Trąbkach Wielkich. Każdy z mieszkańców może wystąpić w nie więcej, niż dwóch konkurencjach (do wyboru: skoki w dal, pchnięcie kulą lub biegi na 100, 400 i 800 m) oraz sztafecie 4x100 m. Organizatorzy nie przewidują podziału na kategorie wiekowe.

(WAR)

Pruszcz Gdański. X Memoriał Krzysia Sekiety w Rugby Dzieci i Młodzieży

Potwierdzona klasa gospodarzy

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Pruszczański Memoriał Krzysia Sekiety w Rugby Dzieci i Młodzieży stał się jednym z najważniejszych turniejów w tej dyscyplinie sportu w Polsce. Stąd duża frekwencja. W tym roku na stadionie Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji rywalizowało dwustu pięćdziesięciu zawodników z dziesięciu klubów. W grupie młodzików wygrali gospodarze, zdobywając łącznie 117 punktów i nie tracąc żadnego.

Rozgrywki toczono w trzech kategoriach: mini-żaków, żaków i młodzików. Co ciekawe, Mach Jantar Pruszcz Gdański nie wystawił najmłodszej drużyny. Oczkiem w głowie trenera Pawła Lipkowskiego był pierwszy zespół młodzików. Drużyna wywalczyła trzecie miejsce w mistrzostwach Polski. Na własnym boisku nie wypadło zatem przegrać. Tak się stało. Gospodarze, w grupie eliminacyjnej pokonali Morenę 9:0, Chojnice 29:0 i Arkę Rumia 21:0. W bratobójczym półfinale zwyciężyli kolegów z Jantara II



Młodzicy Mach Jantar wygrali wszystkie mecze do zera.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

29:0. W finale Arkę Rumia 19:0. Drugi zespół zajął czwarte miejsce. Karol Lipski uznany został przez trenerów za najlepszego zawodnika turnieju. Oprócz niego, w mistrzowskim składzie wystąpili: Łukasz Śmietański, Krzysztof Lechmyc, Emil Cieślak, Dariusz Petke, Mateusz Smogulski, Krzysztof Orzłowski i Szymon Janik.

W kategorii żaków, pierwszy zespół Jantara również wygrał grupę eliminacyjną, jednak w półfinale uległ 0:5 Arce Gdynia i w meczu o III miejsce 2:4 Lechii Gdańsk. Wygrało Ogniwo Sopot.

W grupie najmłodszych rugbyistów, Wilda Poznań zajęła pierwsze miejsce po wygranej 1:0 z Mosiną - zespołem z Wielkopolski.

- Trenuję wszystkie grupy wiekowe rugby. Młodzicy są moją pierwszą drużyną, do której pięć lat temu przeprowadziłem nabór - powiedział trener Paweł Lipkowski. - Mam satysfakcję z wyników. Liczę, że kilku zawodników z tej grupy trafi do kadry województwa i Polski. Najważniejsze, że chłopcy trenują rzetelnie i robią postępy.

Gołębiewko. Laury dla mistrza lekkoatletyki

Złote medale weterana

Sylwester Maliszewski, mieszkaniec Gołębiewka w gminie Trąbki Wielkie, wywalczył cztery złote medale i jeden srebrny podczas IV Mistrzostw Polski Weteranów Lekkiej Atletyki w rzutach z miejsca. Zawody odbyły się na stadionie w Sopocie. Rywalizowało 47 zawodników z całego kraju.

Sześćdziesięcioletni mistrz lekkoatletyki z gminy Trąbki Wielkie zdobył złote medale w serii pchnięć kulą cięższą i lżejszą oraz w rzucie młotem szkockim i ciężarkiem o wadze 9,08 kg. Srebrny medal

wywalczył w rzucie dyskiem antycznym. Za takie wyniki został uznany najwszechstronniejszym miotaczem mistrzostw.

W zawodach wystartował także 59-letni Wiesław Kempa z Trąbek Wielkich, który zajął piąte miejsce w dwóch konkurencjach: w serii pchnięć kulami o różnym ciężarze i w rzucie dyskiem antycznym.

Więcej informacji o osiągnięciach weteranów LA można znaleźć na stronie internetowej: www.weteranila.phg.pl

(WAR)



Sylwester Maliszewski na najwyższym podium.

REPR. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Pruszcz Gdański. Sobota na boisku

Piłkarska liga siódemek

W sobotę, o godz. 17.30, na boisku przy Zespole Szkół Ogólnokształcących w Pruszcze Gdańskim rozpocznie się kolejna runda rozgrywek amatorskiej ligi futeb-owej drużyn siedmioosobowych.

Na początek WiK zmierzy się z Tesso, a ANR z Plastechem. O 18.30 mecze rozegrają Wiarus kontra Gedbud i Transam kontra Stara Wiara, a o godz. 19.30 Follett zmierzy się z Gool-Pubem. (AS)

R E K L A M A

83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 058 682-27-86
Fax 058 692-13-50

**PRODUCENT STOLARKI
PCV I ALU**

**OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE**

www.polplast.gda.pl

Powiat gdański.
Kalendarium imprez
Co, gdzie, kiedy

■ **SOBOWIDZ.** Mecz piłki nożnej o mistrzostwo A-klasy, Błękitni Sobowidz kontra Sokół Elganowo, 17 czerwca, godz. 11, na boisku przy ul. Kościuszki.

■ **WIŚLINKA.** Mecz A-klasy piłki nożnej, Fosfory Wiślinka - Wisła Steblewo, 17 czerwca, godz. 11, na stadionie przy ul. Sportowej.

■ **ŻUŁAWA.** Mecz A-klasy piłki nożnej, Inventia Żuława - Champion Gdańsk, 17 czerwca, godz. 11, na boisku sołec- kim.

(AS)

SCHWARZ
PRODUCENT, Skarszewy,
ul. Drogowców 4
tel. 058/588 29 14
fax 058/588 29 04

**OKNA
DRZWI
ALU PCV**

superceny!

GE Money Bank Raty

WINK HAUS

cicho ciepło czysto

www.schwarz.bizn.pl e-mail: schwarz@net.pl

**POMORSKA WYŻSZA SZKOŁA
POLITYKI SPOŁECZNEJ
I GOSPODARCZEJ**

**kształcące w kierunkach
POLITOLOGIA**
specjalności:
• polityka samorządowa
• socjologia problemów społecznych

EKONOMIA
specjalności:
• finanse i rachunkowość
• finanse Unii Europejskiej
• funkcjonowanie przedsiębiorstw
• informatyka ekonomiczna

STUDIA PODYPLOMOWE
• Pedagogika specjalna
• Zarządzanie oświatą
• Marketing polityczny
• Administrowanie funduszami europejskimi
• Informatyka
• Finanse i rachunkowość

**stacjonarne
i zaoczne
studia
zawodowe**

Rekrutacja:
Starogard Gdański, ul. Kościuszki 112/114
tel. 058-56-300-90, 058-56-175-81
strona www.pwpsig.edu.pl

Gdańsk. Festiwal Świętojańskie Świętowanie

Operowo, popowo i wiankowo

JERZY SNAKOWSKI

z-ca dyrektora Państwowej Opery Bałtyckiej

W tym roku widać efekty roku Mozartowskiego. W programie festiwalu znalazły się aż dwie pozycje tego kompozytora, które o dziwo, od dawna nie były wykonywane w Gdańsku. Jest to „Don Giovanni” i „Cosi fan tutte”. Za punkt honoru postawiliśmy sobie żeby oprócz wykonania koncertowych znalazł się też spektakl. Udało się nam znaleźć przedstawienie, które można przenieść w trudne warunki kościoła Świętego Jana. Odkryliśmy je w małym, czeskim miasteczku (Znojmo), gdzie co roku organizowane są festiwale muzyczne.

„Don Giovanni” - to piękne międzynarodowe przedstawienie przygotowane przez realizatorów i wykonawców z: Czech, Słowacji, Węgier, Polski i Ukrainy. Urzeka spontaniczność i młodość artystów, ale przede wszystkim magnesem powinna stać się muzyka Mozarta. Ta jedna z najpopularniejszych oper Mozarta łączy w sobie pogodną komedię oraz pełen napięcia dramat.



PON.-CZW.

19.00
Gdańsk
Centrum św. Jana
ul. Świętojańska 50
bilety 30 i 20 zł, kamety 70 i 50 zł

JAROSŁAW ZALESIŃSKI

j.zalesinski@prasa.gda.pl

Piękna bryła gotyckiego kościoła św. Jana rozjarzy się na Świętojańskie Świętowanie świetlną instalacją, przygotowywaną przez znanego artystę, Mirosława Filonika.

Festiwal organizowany jest wspólnie przez Nadbałtyckie Centrum Kultury, Operę Bałtycką oraz Duszpasterstwo Środowisk Twórczych. Gdzie wielu organizatorów, tam też wiele pomysłów. Świętojańskie świętowanie, od którego w Gdańsku rozpoczyna się kulturalne lato, to festiwal łączący muzykę operową, popową, ludowe zabawy i powagę liturgii. To ostatnie - dopiero w niedzielę, 24 czerwca. W przyszły piątek, w kościele św. Jana wystąpi Maria Peszek. Dziś podajemy program imprez do najbliższego czwartku.



W ramach Świętojańskiego Świętowania zostanie zaprezentowana instalacja świetlna Mirosława Filonika „Daylight system”.

PROGRAM IMPREZY

■ poniedziałek, godz. 19.00

Inauguracja festiwalu

Daylight system - Performance Mirosława Filonika (wstęp wolny)

■ wtorek, godz. 19.00

Mozart - „Don Giovanni” - spektakl

Wspólna produkcja artystów czeskich, ukraińskich i polskich. Reżyserem jest Jana Janůková. W partiach solowych wystąpią: Adam Plachetka, Martin Ujan, Anna Mikołajczyk, Livia Venosová, Jaroslav Bfiezina, Michaela Růmová, Michal Kfiistek i Jurij Kruglov.

■ środa, godz. 19.00

Verdi - „Dwaj Foscariusze” - koncert

Gdańska premiera tej opery i pierwsze wykonanie w

Polsce od blisko 150 lat. W partiach solowych wystąpią m.in.: amerykański tenor Michael Austin, Magdalena Barylak i Piotr Nowacki. W wiodącej partii Francesca Foscariusza Adam Szerszeń. Przygotowanie chóru Elżbieta Wiesztordt.

■ czwartek, godz. 19.00

Mozart - „Cosi fan tutte” - koncert

Operę w wersji koncertowej zaprezentują artyści Teatru Wielkiego im. Stanisława Moniuszki w Poznaniu - Roma Jakubowska-Handke, Galina Kuklina, Natalia Puczniewska, Piotr Friebe, Adam Szerszeń i Bartosz Urbanowicz. Orkiestrę poprowadzi Agnieszka Nagórka.

Kabaret. Mumio wystąpi w Teatrze Muzycznym

Kopytko czy lutownica

CZWARTEK

17.30 i 20.00

Gdynia

Teatr Muzyczny
pl. Grunwaldzki 1
tel. 058 621-60-24
bilety: 40 i 50 zł

Jeden z najbardziej rozpoznawalnych kabaretów na polskiej scenie rozrywkowej. Jadwiga Basińska, Dariusz Basiński, Jacek Borusiński oraz Jarosław Januszewicz, czyli kabaret Mumio wystąpi w gdyńskim Teatrze Muzycznym.

Wymyślony przez nich na potrzeby reklamy pewnej sieci telefonii komórkowej, wyraz „czasowstrzymacz” został wybrany przez użytkowników portalu Onet, Słowem Roku 2006. Zresztą inne sformułowania z tych krótkich filmików reklamowych, jak na przykład „kopytko”, weszły do powszechnego użytku.

Kabaret Mumio zrealizował także pełnometrażowy film „Hi Way”, będący według twórców „kinem drogi, postępu i pobocza”. Obraz, raczej niszowy i trudny do odczytania, choć do kin przycią-



Jedna czwarta kabaretu Mumio - Jacek Borusiński.

gnął tłumy, nie wzbudził takiego entuzjazmu jak wspomniane reklamy.

Grupa teatralno-kabaretowa (tak wolą o sobie mówić członkowie Mumio) obecnie promuje swój drugi program, zatytułowany „Lutownica, ale nie pistoletowa tylko taka kolba”. Znajdą się w nim historie Biedronki, Psa, Zająca, Kasztana i... kontrybasu. Spektakl, oprócz dobre-

go humoru, improwizacji i skeczy, pełnych niedomówień, zapewni sporą dawkę charakterystycznego dla Mumio absurdu i autoironii. Nie będzie za to humoru politycznego, bo grupa konsekwentnie go unika, a dowcipy oparte na surrealistycznych skojarzeniach i tak zapewne rozbawią publiczność do łez.

(ABI)

Sztuka. Druga edycja Festiwalu In Out w Łaźni

Inspirowane miastem

PIĄTEK-SOBOTA

17.00

Gdańsk

CSW Łaźnia
ul. Jaskółcza 1
tel. 058 305-40-50
wstęp wolny

Odbijający się po raz drugi w Centrum Sztuki Współczesnej Łaźnia, Festiwal In Out to dwudniowa prezentacja projektów z pogranicza nowych mediów, muzyki i wideo inspirowanych miastem. Zaprezentowane zostaną: wykład dotyczący teoretycznych podstaw polskiej sztuki wideo, koncerty muzyki improwizowanej, a także finał konkursu na najciekawszą realizację wideo, dotyczącą miasta jako pola do eksploracji.

Festiwal zainauguruje wykład jednego z najbardziej znanych teoretyków fotografii w Polsce, krytyka sztuki i kuratora wystaw, Krzysztofa Jureckiego oraz prezentacja prac wideo autorstwa polskich artystów. Jej program będzie próbą przypomnienia ważnych dokonań z lat 80. oraz przedstawienia najnowszej generacji artystów



Marcin „Emiter” Dymiter i Ludomir Franczak.

działających w zakresie wideo z początku XXI wieku. Zobaczymy zatem produkcje m.in.: Łodzi Kaliskiej, Anny Baumgart i Wspólnoty Leecezeń. Po projekcjach filmowych odbędzie się koncert muzyki improwizowanej Marcina Dymitera i Ludomira Franczaka. Dzień później, w sobotę o godz. 20 zagra artysta japońskiego pochodzenia, Kouhei Matsunaga komponujący muzykę eksperymentalną. Jego występ poprzedzony będzie pokazem wyselekcjonowanych realizacji filmowych zgłoszonych do

konkursu „Penetrator miejski” (od godz. 17).

W trakcie festiwalu prezentowany będzie multimedialny zbiór wierszy gdańskiej poetki i graficzki, Beaty Sosnowskiej - „W cieniu szumiących wind”, będący połączeniem dwóch mediów - tradycyjnego druku oraz zapisu cyfrowego. Zbiór ten został poddany interpretacjom trójmiejskich artystów m.in. Wojtki Mazolewskiego, Piotra Pawlaka i Emilii Orzechowskiej - i podany jak animacja, wideoklipy i realizacje wideo.

(ABI)

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelińska 1, tel. 058 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Hostel 2	21 pt.-niedz.	93 min
Franklin i skarb jeziora	11.30, 13.15, 15.15, 17 pt.-niedz.	88 min
Fantastyczna czwórka	14, 16.10, 18.20, 20.30, 22.30 pt.-niedz.	100 min
Zodiak	13.15, 16.15, 19.15, 22.15 pt.-niedz.	158 min
A właśnie że tak	13, 15.10, 17.20, 19.30, 21.40 pt.-niedz.	102 min
Czyściel	11.15, 18.45 pt.-niedz.	91 min
Ocean's 13	14.45, 17.15, 19.45, 22.15 pt.-niedz.	100 min
Rodzinka Robinsonów	10, 12.10, 14.20, 16.30 pt.-niedz.	102 min
Piraci z Karaibów: Na krańcu świata	10.15, 12, 13.30, 15.30, 16.45, 18.45, 20, 22 pt.-niedz.	168 min
Wzgórza mają oczy	21.45 pt.-niedz.	90 min
Happy wkręt	10.45, 12.45 pt.-niedz.	85 min
Strzelec	21.30	124 min
Niczego nie żałuję	19 pt.-niedz.	140 min
Plaga	11.15, 21.45 pt.-niedz.	96 min
Spider Man 3	11.15 pt.-niedz.	140 min
Stefan Malutki	11 pt.-niedz.	87 min
Sposób na rekina	11	77 min

Piraci z Karaibów



■ normalne: (pon.-czw. i pt. do godz. 17) – 16 zł;
pt. do godz. 17 i sob.-niedz. – 18 zł ■ ulgowe:
dzieci do lat 12 – 14 zł ■ uczniowie – 13 zł
■ seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne

■ nie cały tydzień – 14 zł ■ bilety grupowe (grupy
powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum
Film i UIP inne ceny) – 11 zł, pon.-czw. i pt.
do godz. 17

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Nocny maraton filmowy		
Noc zemsty - Rosario Tijeras,		
Oldboy, Pani zemsta	22 pt.	
Scooby Doo		
i tajemniczy wynalazek	12, sob., niedz.	
Hostel 2	19.30 sob., niedz.	93 min
A właśnie że tak	13.30, 15.45, 18.00, 20.15, 22.30 sob., niedz.	105 min
Fantastyczna czwórka 2	9.45, 12, 14.15, 16.45, 19, 21.15 pt.-niedz.	95 min
Franklin i skarb jeziora	9.15, 11.15, 13.15, 15.15, 17.15 pt.-niedz.	
Zodiak	11, 14.15, 17.30, 20.45 pt.-niedz.	
Czyściel	11.30 pt.-niedz.	91 min
Spider Man 3	18.15, 21 pt.-niedz.	140 min
Hot Fuzz. Ostre psy	15.30, 18.15, 21 pt.-niedz.	121 min
Jegomość Tischner i...	9.30 pt.-niedz.	75 min
Malowany welon	15.30 pt.-niedz.	125 min
Obsługiwałem angielskiego króla	12.45 pt.-niedz.	120 min
Ocean's 13	9, 11.45, 14.30, 17.15, 20, 22.45 pt., sob.	122 min
	9, 11.45, 14.30, 17.15, 20 niedz.	
Piraci z Karaibów:	10, 13.13, 14.30, 17, 18, 20.30, 22 pt.,	170 min
Na krańcu świata	10, 13.13, 14.30, 17, 18, 20.30, 21.30 sob., niedz.	
Przecucie	19.30 pt., 21.45 sob., niedz.	110 min
Happy wkręt	9.15, 11.15 pt.-niedz.	85 min
Rodzinka Robinsonów	9.30, 11.45, 14.00, 16.15, 18.30 pt.-niedz.	105 min
Sposób na rekina	10.30 pt., sob.	77 min
Stefan Malutki	9 pt.-niedz.	89 min

■ pon.-czw. - 15 zł
■ pt. do godz. 17 - 15 zł
■ pt. po godz. 17 - 18 zł
■ sob., niedz. i dni świąteczne - 18 zł
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni
święteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
■ Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 8.45

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Hostel 2	20.45 pt.-niedz.	105 min
A właśnie że tak	10.30, 12.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-sob.	114 min
Fantastyczna czwórka	11, 13, 15, 17, 19.15, 21.15 pt.-niedz.	107 min
Franklin i skarb jeziora	10.30, 12.15 pt.-niedz.	
Ocean's 13	10.15, 12.30, 15, 17.30, 20, 22.15 pt., 12.30, 15, 17.30, 20, 22.15 sob.	134 min
Hot Fuzz: Ostre Psy	19, 21.30 pt.-niedz.	133 min
Czyściel	18.15 pt.-niedz.	103 min
Tropiciel	15.30, 19.30, 21.30	112 min
Piraci z Karaibów:	10, 11.15, 13.15, 14.30, 16.30, 17.45,	182 min
Na krańcu świata	19.45, 21 pt.-niedz.	
Obsługiwałem angielskiego króla	15.45, 20.15 pt.-niedz.	132 min
Niczego nie żałuję	11.15, 18 pt.-niedz.	152 min
Rodzinka Robinsonów	11.15, 13.30, 15.45 pt.-niedz.	117 min
Stefan Malutki	10.45 pt.-niedz.	101 min
Happy wkręt	14	97 min

■ poniedziałek, czwartek, piątek do godz. 17 -
15 zł ■ piątek po godz. 17, sobota, niedziela i
święta - 18 zł ■ seniorzy i dzieci - cały tydzień - 14
zł ■ studenci od poniedziałku do godz. 17 w pią-

tek - 14 zł ■ poranki - sobota, niedziela - filmy b.o.
do godz. 13 - 13 zł ■ bilety grupowe - dla szkół -
11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł ■ sobota,
niedziela po godz. 22 - 14 zł

Amerykański Kuba Rozpruwacz

ANNA BRZOZOWSKA

ZODIAK

THRILLER

USA

Czas: 158 min.

Dozw.: od lat 18

Reż. David Fincher

Wyst.: Jake Gyllenhaal, Robert Downey Jr., Mark Ruffalo

Fot. Warner Bros. Poland



„Zodiak” powstał w oparciu o książkę Roberta Graysmitha, którego sprawa seryjnych morderstw zafascynowała do tego stopnia, że rzucił pracę i poświęcił życie na odszukanie człowieka, pozostającego poza zasięgiem policji. W nagrodę ma bestseller, sławę pisarza oraz film.

Tytułowy Zodiak to przydomek seryjnego mordercy, który grasował w San Francisco na przełomie lat 60. i 70. ubiegłego stulecia. Po każdym z morderstw wysyłał do redakcji lokalnych gazet zaszyfrowaną informację oraz list ze szczegółami morderstwa.

Historię przeniósł na ekran David Fincher („Siedem”, „Podziemny krąg”), który jak mało kto czuje i potrafi portretować współczesną metropolię. W „Zodiaku” San Francisco jest piekłem (akcja dzieje się



głównie w nocy lub w pochmurną, deszczową pogodę), bezsensownie generującym przemoc, uosabianą przez tytułowego mordercę. Zło, które udziela się wszystkim bohaterom filmu, przez lata niszczy im życie.

Tożsamość psychopaty próbuje ustalić Robert Graysmith (w tej roli Jake Gyllenhaal), rysownik z „San Francisco Chronicle”. Na początku nikt nie traktuje poważnie efektów jego dedukcji. Okazuje się jednak, że ze wszystkich osób zaangażowanych w śledztwo to właśnie on najbardziej zbliżył się do prawdy.

W filmie, oprócz Graysmitha, występują również dwaj inni tropiciele Zodiaka: inspektor David Toschi (Mark Ruffalo) i Paul Avery (Robert Downey Jr.) - reporter śledczy z „San Francisco Chronicle”. Mimo połączenia sił dziennikarzy śledczych i policji, sprawy nigdy nie udało się wyjaśnić do końca.

Kim naprawdę był ów tajemniczy psychopata? Czy dziś, po prawie 40 latach, można to w ogóle ustalić? Policyjne śledztwo nadal jest w toku...

Mamy dla Was podwójne zaproszenie do Multikina (pon.-czw.). Wyślij dziś pod nr 7101 SMS o treści: DB FILM1, imię i nazwisko (koszt 1,22 zł z VAT). Na SMS-y czekamy do niedz., do godz. 23.00. Zwycięzców powiadomimy telefonicznie.

Mama-swatka wpada w sidła

KATARZYNA GRUSZCZYŃSKA

KOMEDIA

ROMANTYCZNA

A WŁAŚNIE, ŻE TAK!

USA

Czas: 102 min.

Dozw.: od lat 12

Reż. Michael Lehmann

Wyst.: Diane Keaton, Lauren Graham, Mandy Moore

Fot. SPI



„A właśnie, że tak!” to komedia romantyczna. Niech ta „szuflada” nie odstrasza jednak wrogów tego gatunku. Film nakręcił Michael Lehmann, reżyser m.in. przewrotnego obrazu „Jak pies z kotem” z Umą Thurman czy „40 dni i 40 nocy”.

Warto zobaczyć „A właśnie, że tak!” również ze względu na rewelacyjną rolę Diane Keaton (zdołała zdobyć Oscara za „Annie Hall”).

Keaton wciela się w rolę Daphne, atrakcyjnej rozwódki, która samotnie wychowała trzy dorosłe już córki: pewną siebie Maggie, seksowną Mae oraz nieśmiałą Milly. Aby uchronić tę ostatnią przed błędami, które sama popełniła, Daphne postanawia znaleźć dla niej idealnego mężczyznę.

Publikuje w internecie ogłoszenie. Kiedy ojciec jednego z kandydatów zakochuje się w przedsiębiorczej matce, jej życie nabiera rozpędu. Role nieoczekiwanie odwracają się i to matka spotyka spóźnioną mi-

łość. Teraz to córki zaczną układać scenariusz jej życia.

W przeźabnym starciu między pokoleniami relacje między matką a córkami zostają wystawione na szereg prób.

Diane Keaton była zachwycona tą rolą, bardzo dużo wniosła do scenariusza. Ten film można polecić jako idealny antydepresant - nie tylko dla kobiet.

- Diane i ja uwielbiamy w scenariuszu kwestię, w której Daphne mówi, że macierzyństwo to taka niemożliwa miłość - przyznaje Jassie Nelson, współscenarzystka „A właśnie, że tak!”.

- Chcesz tulić swoje dziecko z całej siły i bronić je przed wszystkim. Jednak jako matka wiesz, że twoje dziecko musi upaść, żeby nauczyć się, jak tego unikać w przyszłości - dodaje.

Można zaryzykować stwierdzenie, że obraz oparty jest na faktach. Współscenarzystka siedziała w poczekalni w gabinecie dentystycznym i stała się świadkiem rozmowy, w której matka z dumą opowiadała o tym, w jaki sposób umawia na randki swoją córkę.



Ziemia trafia do kosmicznego jadłospisu

MAGDALENA ANDRZEJCZYK

FANTASY
FANTASTYCZNA
CZWÓRKA

USA

Czas: 95 min.

Dozw.: od lat 12

Reż. Tim Story

Wyst.: Michael Chiklis,
Jessica Alba, Chris Evans
Fot. CinePix

Przyznaję się, że z wszystkich ekranizacji komiksów o herosach z zamiłowaniem do obcisłej garderoby najbardziej pokochałam dwie części „Batmana” w reżyserii Tima Burtona. Może dlatego, że w odróżnieniu od innych ekranizacji obrazkowych opowieści Burton pokazał styl, klasę, mroczne poczucie humoru i wyjątkowe wycucie konwencji, które pozwalało zachować powagę w najbardziej absurdalnych momentach. Ujmując rzecz prościej: film był śmieszny, kiedy miał być śmieszny i poważny, kiedy tak zaplanował jego twórca.

Potem bywało już różnie. Nie jestem fanką „Supermana”, który niedawno powrócił w koszmarnie nudnym romansidzie, ani nie przepadam za „Spidermanem”, którego producenci regularnie przędą gęstą sieć wokół box officu, tak aby wyłapać każdego dolara w zasięgu ich ręki. Zawsze jest tak samo: przerost formy nad treścią, zwykle marną i grubymi nićmi szytą. Dlatego pierwszą „Fantastyczną Czwórkę” z premedytacją odpuściłam sobie. Ale tego lata Hollywood wspaniałomyślnie daje mi jeszcze jedną szansę,

żeby poznać kolejnych amerykańskich herosów i wypuszcza na ekrany sequel „Fantastic Four”. Fantastyczna Czwórka to: Reed Richard, który potrafi rozciągać i wykrzywiać swoje ciało w dowolnym kształcie i rozmiarze, znany jako Mr Fantastic; Sue Storm, Niewidzialna Kobieta; Johnny Storm, Ludzka Pochodnia, potrafi pokryć swe ciało płomieniami i polecieć w dowolnym kierunku; Ben Grimm, który potrafi zamienić się w osobnika o nadludzkiej sile.

W tym odcinku bohaterowie będą musieli zmierzyć się ze Srebrnym Surferem, przedstawicielem obcej cywilizacji, przemierzającym galaktykę na desce napędzanej kosmiczną energią (!). Surfer pracuje dla Galactusa, który zajmuje się... pożeraniem planet. Podczas wyszukiwania nowych pozycji do menu swego pracodawcy Surfer trafia na Ziemię. No i już wiadomo, jaką fuchę dostanie Fantastyczna Czwórka.

Mamy dla Was podwójne zaproszenie do Multikina (pon.-czw.). Wyślij dziś pod nr 7101 SMS o treści: DB FILM2, imię i nazwisko (koszt 1,22 zł z VAT). Na SMS-y czekamy do niedz., do godz. 23.00. Zwycięzców powiadomimy telefonicznie.



Żółw przewycięża strach

MAGDALENA RASZEWSKA

ANIMOWANY

FRANKLIN I SKARB

JEZIORA

Kanada/Francja

Czas: 76 min.

Dozw.: b.o.

Reż. Dominique Monfery

Głosy: Joanna Jabłczyńska,

Artur Barciś, Paweł Szczepny

Fot. Kemus Film / Polmedia



Wielki sukces książek Paulette Bourgeois i Brendy Clark o żółwiu fajtlapie oraz serialu animowanego, który powstał na jej podstawie, zaowocował powstaniem pełnometrażowej animacji „Franklin i skarb jeziora”. Choć Paulette Bourgeois jest dyplomowanym psychiatrą, od uprawiania wyuczonego zawodu zawsze wolała pisanie. Pewnej nocy oglądając odcinek serialu „M.A.S.H.”, doznała oślnienia, gdy jeden z bohaterów odmówił wejścia do groty z powodu klaustrofobii. - Gdybym był żółwiem, wszedłbym teraz do swojej skorupy - powiedział. Kilka lat później ukażała się pierwsza z książeczek o żółwiej rodzinie „Franklin boi się ciemności”.

Jednak bajkę można spokojnie obejrzeć nie znając książki. W tatę Franklina wcielił się Artur Barciś, w tytułową rolę Joanna Jabłczyńska. W filmie usłyszymy także Macieja Rocka, de-

biutującego w takiej roli.

Franklin to młody żółw, z którym podobno dzieci lubią się identyfikować. Ma on bowiem mnóstwo wad. A przecież każdy może pokłócić się z rodzeństwem, trochę nabałaganić, spóźnić się do szkoły czy mieć tremę przed występem. Babcią Franklina zakopała nam jezioro, gdzie się wychowywała, kapsułę czasu. Znalazło się w niej wiele rodzinnych pamiątek oraz nie lada skarb - talizman. Kiedy babcia żółwica zapada na tajemniczą chorobę, jej zatroskany wnuczek wyrusza na poszukiwanie kapsuły, licząc na to, że talizman ją wyleczy. Choć film adresowany jest do najmłodszych widzów, dorośli na pewno z niekłamana przyjemnością będą towarzyszyć swoim pociechom na kinowych seansach.

Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenia do Kinopliku (pt.-niedz.). Wyślij dziś pod nr 7101 SMS o treści: DB FILM3, imię i nazwisko (koszt 1,22 zł z VAT). Na SMS-y czekamy do godz. 13.00. Zwycięzców powiadomimy telefonicznie.



KINO	TYTUŁ	GODZINA	CENA
GDANSK Neptun ul. Długa 57 tel. 058 301-82-56	Forum wokół kina piątek zamknięta Rodzinka Robinsonów Plaga Piraci z Karaibów Na krańcu świata	16 sob., 10.45, 16 niedz. 18 sob., niedz. 17.50 20 sob., 12.45, 20 niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Kameralne ul. Długa 57 tel. 058 301-53-31	Opowieści z ziemiomorza Zabić prezydenta Wszyscy twój święci Rosario Tijeras	14.50 pt.-niedz. 17 pt.-niedz. 18.40 pt.-niedz. 20.20 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Żak al. Grunwaldzka 195/197	Labirynt Ifuna Zwiąż mnie	18 20.10	14 zł n., 12 zł u. 14 zł n., 12 zł u.
SOPOT Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 058 551-05-34	Rodzinka Robinsonów Malowany welon Piraci z Karaibów Plaga	13.30 pt.-niedz. 15.20 pt.-niedz. 17.40 pt.-niedz. 20.50 pt.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Hostel 2	18.45 pt.-niedz.	93 min
Fantastyczna czwórka:	10.20, 12.45, 19.45, 22 pt.-niedz.	100 min
Narodziny srebrnego surfera		
Zodiak	15, 18.30, 21.45 pt.-niedz.	158 min
A właśnie że tak	13, 15.15, 18, 2.15, 22.30 pt.-niedz.	105 min
Franklin i skarb jeziora	10.15, 12.15, 14.15, 16.15 pt.-niedz.	88 min
Happy wkręt	10.45 pt.-niedz.	85 min
Piraci z Karaibów:	10, 12, 13.30, 15.30, 17, 19, 20.30 pt.-niedz.	170 min
Na krańcu świata		
Spider Man 3	22.25 pt.-niedz.	139 min
Niczego nie żałuję	10.30, 15.45 pt.-niedz.	140 min
Hot Fuzz: Ostre Psy	17.30, 20 pt.-niedz.	121 min
Przeżycie	13.25, 22.35 pt.-niedz.	96 min
Rodzinka Robinsonów	10, 11, 12.30, 13.15, 14.45, 15.20, 17.45 pt.-niedz.	90 min
Ocean's 13	16.45, 19.30, 22.15 pt.-niedz.	122 min
Głosy 2	20.40, 22.50 pt.-niedz.	99 min

■ normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 19 zł ■ studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł ■ grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł ■ dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł ■ dla seniorów - 13 zł

Rock. Koncert Imperial Leather

Ciężkie granie znad Bałtyku



Zespół Imperial Leather ze Szwecji.

PIĄTEK

19.00

Gdynia

klub Anawa

ul. Warszawska 5

bilety: 10 zł

Szwedzi poruszają się w klimatach żywiołowego, ale melodyjnego punk rocka, osadzonego w tradycji brytyjskiej sceny początków lat 80. ubiegłego wieku i dopełnionego charakterystycznym, mocnym głosem pochodzącej z Nowego Jorku Amyl Nitrate.

Trzeci rok z górką na terenie Trójmiasta odbywają się koncerty z cyklu „D.I.Y. Hardcore Punk”, prezentujące ciężkie, punkrockowe i metalowe granie. Ich zwieńczeniem, co roku, jest festiwal DIY Hardcore Punk Fest, na który zjeżdżają się zespoły z całego świata.

Zanim jednak to nastąpi, odbędzie się ostatni przedfestiwalowy koncert, którego gwiazdą będzie szwedzka grupa Imperial Leather. Skład formacji ze Sztokholmu tworzą muzycy wcześniej udzielający się w takich zespołach, jak: Varukers, Meanwhile, No Security czy Sunday Morning Einsteins.

Polską scenę w gdyńskim klubie Anawa będą reprezentować również muzycy znad Bałtyku, a konkretnie z Trójmiasta. A są to dwie młode grupy na dorobku. Istniejący od roku, zespół No Reason Why (old school hardcore punk) w trakcie swojego występu zaprezentuje utwory z niedawno nagranej pierwszej płyty demo. Część muzyków tej formacji usłyszymy także w drugim, jeszcze młodszym, bo liczącym zaledwie kilka miesięcy - zespole Face The Nightmares, grającym muzykę określaną jak „metalcore”.

(ABI)

Program TVP 3 Gdańsk 15.06 – 17.06

PIĄTEK 15.06.2007 R.

5:55 Program dnia
6:00 Kurier
7:45 Panorama, Pogoda
8:00 Kurier
8:45 Sufler – program kulturalny
9:00 Transmisja posiedzenia Sejmu RP
16:00 Kurier
16:15 Rozmowa dnia
16:30 Kurier
16:45 Panorama, Panorama Sport
17:00 Sufler – program kulturalny
17:15 Plus – minus – magazyn
17:30 Kurier
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Reportaż
19:05 Święto Herbu Miasta – Gdańsk 2007 – reportaż. Wyjątkowo hucznie i kolorowo uczcili gdańszczanie w tym roku okrągłą 550. rocznicę ustanowienia herbu Gdańska przez Kazimierza Jagiellończyka. Przez trzy dni Gdańsk bawił się i tańczył, a dzięki licznym inscenizacjom historycznym również podróżował w czasie. Były koncerty uliczne, koncert na Ołowiance, a w czasie uroczystej gali ogłoszono zwycięzcę plebiscytu Gdańszczanin Roku 2006. Został nim abp. Tadeusz Gocłowski. O tym wszystkim w reportażu Hanny Kordalskiej-Rosiek „Święto Herbu Miasta – Gdańsk 2007”
19:30 Tajne, nieznane, zapomniane – reportaż
20:00 Telekurier
20:30 Kurier, Pogoda
20:55 Trzeci wymiar – program publicystyczny
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Sport, Pogoda
22:15 Plus – minus – magazyn
22:30 Kurier
22:40 16/16 – reportaż
23:05 Sportowy Wieczór
23:30 Kurier
0:00 Historia prawdziwego szpiega – film dokumentalny, Kanada, 2000
0:45 Plus – minus – magazyn
1:00 Trzeci wymiar – program publicystyczny
1:30 Kurier
1:55 Plus – minus – magazyn
2:05 Historia prawdziwego szpiega – film dokumentalny, Kanada, 2000
2:55 Zakończenie programu

SOBOTA 16.06.2007 R.

6:30 Program dnia
6:35 Zdrowie na Żywo
7:05 Rozmówki Wschodniograniczne
7:30 Kurier, Pogoda
7:45 Panorama, Pogoda
8:00 Świat zamieszkały – magazyn ekumeniczny
8:30 Kurier, Pogoda
8:45 Sportowy weekend
9:00 Auto-Skaner – magazyn motoryzacyjny
9:30 Kurier
10:00 Transmisja uroczystej Eucharystii koncelebrowanej pod przewodnictwem Kardynała Tarcisko Bertone, sekretarza stanu Stolicy Apostolskiej z okazji obchodów 20. rocznicy pobytu Jana Pawła II na gdańskiej Zaspie
12:30 Kurier
13:00 Uwierzyć w dokument – film dokumentalny

13:30 Kurier
14:00 Auto-Skaner – magazyn motoryzacyjny
14:30 Kurier
15:00 Światowiec – magazyn podróżników
15:30 Kurier
16:00 Europa – program publicystyczny – informacyjny
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama – flesz
16:50 Spotkanie z kardynałem Tarcisko Bertone, sekretarzem stanu Stolicy Apostolskiej
17:15 Studio Wschód
17:30 Kurier
17:35 Studio Wschód
18:00 Panorama
18:22 Sport, Pogoda
18:22 Papież w Gdańsku – Zaspia
20:00 30 minut ekstra – magazyn
20:30 Kurier, Pogoda
20:50 Studio Świat
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Sport, Pogoda
22:15 Sam na sam z Trusem
22:30 Kurier, Pogoda
23:00 Sportowy Wieczór
23:25 Studio Wschód – magazyn
0:00 Europa – program publicystyczny – informacyjny
0:30 30 minut ekstra – magazyn
0:55 Studio Świat
1:25 Kurier
1:50 Zakończenie programu

NIEDZIELA 17.06.2007 R.

6:20 Program dnia
6:25 Półkowniki – cykl dokumentalny
6:50 Integracja – magazyn
7:00 Wierzę, wątpię, szukam
7:30 Kurier, Pogoda /
7:45 Panorama Tygodnia
8:00 Słowo o Ewangelii
8:05 Kwiaty i ogrody
8:15 Portrety
8:30 Kurier, Pogoda
8:45 Oto człowiek – program katolicki
9:00 Espresso – magazyn dla kobiet
9:30 Kurier, Pogoda
10:00 Kuchnia nie tylko polityczna
10:30 Kurier, Pogoda
11:00 Teleplotki
11:30 Kurier, Pogoda
12:00 Telewizja Objazdowa
12:30 Kurier, Pogoda
13:00 Półkowniki – cykl dokumentalny
13:30 Kurier, Pogoda
14:00 Teleplotki
14:30 Kurier
14:40 Sport – II liga piłki nożnej
16:30 Kurier
16:45 Panorama, Panorama Sport
17:00 Kwiaty i ogrody
17:15 Cała naprzód – informator żeglarski
17:30 Kurier
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Sport: Międzynarodowe Zawody w Skokach przez Przeszkody CSI ***Sopot 2007.
20:30 Kurier
20:50 Młodzież kontra
21:30 Kurier
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sport wieczorową porą
22:30 Kurier, Pogoda
23:00 Sportowa niedziela
0:00 Kuchnia nie tylko polityczna
00:30 Światowiec – magazyn podróżników
0:55 Młodzież kontra
1:30 Telewizja Objazdowa
2:00 Kurier
2:20 Zakończenie programu

Teatr. Międzynarodowy Festiwal Teatralny w ramach Bruk Festival

Sztuka znowu sięga Bruku

PT.-NIEDZ.

19.00
Gdynia
Teatr Muzyczny
Plac Grunwaldzki 1
bilety: 12 zł (jeden dzień),
30 zł (trzy dni)

RENATA MOROZ
r.moroz@prasa.gda.pl

Urban culture nie ma nic wspólnego z nazwiskiem pewnego rzecznika rządu, dziennikarza i redaktora naczelnego w jednym. Jest nazwą szeroko rozumianej, młodej kultury miejskiej czyli takiej, w której gatunki sztuki, formy, scenografia, ubiór, skala głosu czy barwa nie mają znaczenia. XL Bruk Festival, rozpoczynający się dziś od Międzynarodowego Festiwalu Teatralnego, jest oazą urban culture, kwintesencją młodzieżowego stylu bycia, ba może i życia. To jedyne takie wydarzenie w Polsce, które pozwala młodym z Polski i z Europy pokazać, co potrafią. Dla kogoś, kto pierwszy siwy włos ma już na głowie, Bruk może być czymś niezrozumiałym, odległym od sztuki. By jednak przekonać się o sile wymowy młodzieżowej sztuki trzeba przyjść, rzucić okiem i ocenić. Zapewne i w tej edycji (a to już 3 z kolei) nie za-



Kto nie był na Bruku niech nie ocenia zbyt pochopnie. Ci młodzi ludzie potrafią zrobić ze swego gardła orkiestrę, a z ciała gumę, potrafią wzruszyć i rozbawić.

FOT. PIOTR MANASTERSKI

braknie perełek, które poruszają talentem wykonawców (wielu z nich ukończyło najlepsze europejskie szkoły artystyczne) i oryginalnością.

W ten weekend organizatorzy przygotowali 4 spektakle - dwa polskie i 2 zagraniczne. Dziś, o godz. 19 zaprezentuje się L.U.C. - „Haelucenogeno-eklektizm” czyli przypowieść o zagubieniu w czasoprzestrzeni. Ta osadzona na elektrycznych brzmieniach i stylach

muzycznych przypowieść spleciona będzie plamą fabularną opartą na rymach, wątkach i metaforach. Twórcy udało się namówić do współpracy m.in. Smolika i Moźdzera.

W sobotę, o godz. 19 można będzie zobaczyć spektakl pt. „Wieczna wiosna old Schoolowca, czyli Po-lock-ować”. To historia o tym, jak bawiła się młodzież na przestrzeni 40 lat. Twórcy zapowiadają niezapomniane show. O

godz. 20 zaprezentuje się Freestyle Phantix- Busta Break. Należy spodziewać się ekwilibristyki w najczystszej formie. Publiczność odbędzie podróż od poetyckich chwil pantomimy do akrobatycznych układów.

Wreszcie w niedzielę o godz. 18 usłyszymy Rosa Mei Droomspel R.E.M. Tu wszystko będzie możliwe, bo jak twierdzą artyści - czas i przestrzeń przestaną istnieć.

Muzyka alternatywna. Koncerty formacji 230 Divisadero i Tex La Homa

Muzyczne oblicza Matta Shawa

WTOREK

20.00
Gdańsk
Kafe Delfin
ul. Opata Jacka Rybińskiego 17
bilety: 10 zł

ŚRODA

20.00
Sopot
Dworek Sierakowskich

ANITA BIAŁOUS
a.bialous@prasa.gda.pl

Brytyjski wokalista, kompozytor i producent, Matt Shaw odwiedzi nasz kraj, aby zagrać cztery koncerty, w tym dwa w Trójmieście. Artysta zaprezentuje się jako jednoosobowy projekt Tex La Homa oraz w duecie o nazwie 230 Divisadero, z Kanadyjczykiem Nickiem Grey'em.

Współpracujący od roku Shaw i Grey po raz pierwszy wystąpią wspólnie na żywo w oliwskim klubie. Większość kompozycji 230 Divisadero powstała drogą korespondencyjną, między Kanadą a Wielką Brytanią, a połączenie songwriterskiego talentu Matta z pasją do eksperymentowania



FOT. MATT SHAW

Nicka zaowocowało ciepło przyjętą przez krytykę EP-ką „A Vision of Lost Unity”. Znawcy muzyki porównywali ich twórczość do dokonania takich artystów, jak Coil czy Current 93. Na pierwszym albumie długogrającym, który ukaże się we wrześniu, mają znaleźć się także akustyczne ballady w stylu Nicka Drake'a oraz post-rockowe brzmienia przywodzące na myśl brzmienie Mogwai czy Godspeed You! Black Emperor.

Następnego dnia, w Sopocie Matt Shaw wystąpi jako

Tex La Homa (nazwa projektu zaczerpnięta została z kultowej powieści „Pokolenie X” Douglasa Couplanda). Muzyk od lat łączy śpiewane szepem delikatne, akustyczne ballady z eksperymentalną elektroniką, balansując na granicy poezji śpiewanej, postrocka i avant-popu. Niezliczone drobne sample, przepłata ciepłym brzmieniem głosu, akustycznymi i elektrycznymi instrumentami, nadając im leniwe, refleksyjne tempo. Podczas jego środowego występu usłyszymy

m.in. kompozycje z wydane-go w ubiegłym roku - jak na razie tylko w Japonii - albumu „Some Lost Bliss”.

Przed Mattem Shawem zagra dobrze znany trójmiejskiej publiczności zespół Old Time Radio. Trio zaprezentuje utwory z drugiej płyty „Downtown” - pełnej wokalnych współbrzmień, analogowych dźwięków syntezatorów, automatów perkusyjnych, akustycznych instrumentów oraz przestrzennych gitar - za której ostateczne brzmienie, odpowiada właśnie Shaw.